

# Gates Foundation Discovery Center

International Women's Day: Stories of Strength

March, 5, 2025

French Transcript

1

00:00:00.220 --> 00:00:03.510

Discovery Center AV: Je n'est-à-dire qu'on

2

00:00:05.760 --> 00:00:09.880

Discovery Center AV: you have

3

00:00:11.390 --> 00:00:12.380

Discovery Center AV: mouches

4

00:00:13.370 --> 00:00:14.750

Discovery Center AV: you have

5

00:00:16.000 --> 00:00:19.480

Discovery Center AV: mouche boy yo

6

# Gates Foundation Discovery Center

00:00:20.690 --> 00:00:22.230

Discovery Center AV: je ne

7

00:00:22.720 --> 00:00:23.689

Discovery Center AV: you are

8

00:00:24.490 --> 00:00:26.420

Discovery Center AV: Bonjour.

9

00:00:27.860 --> 00:00:28.750

Discovery Center AV: je suis

10

00:00:32.240 --> 00:00:33.620

Discovery Center AV: de

11

00:00:33.750 --> 00:00:35.660

Discovery Center AV: je m'en

12

00:00:36.070 --> 00:00:38.000

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: vos chemins.

13

00:00:41.630 --> 00:00:42.360

Discovery Center AV: le monde

14

00:00:43.970 --> 00:00:44.640

Discovery Center AV: il y

15

00:00:46.420 --> 00:00:47.529

Discovery Center AV: you gave so.

16

00:00:48.430 --> 00:00:49.330

Discovery Center AV: c'est

17

00:00:52.050 --> 00:00:52.869

Discovery Center AV: dans les

18

00:00:53.140 --> 00:00:53.989

Discovery Center AV: il y a

# Gates Foundation Discovery Center

19

00:00:56.370 --> 00:00:57.710

Discovery Center AV: should no.

20

00:00:58.460 --> 00:00:59.520

Discovery Center AV: Je ne

21

00:01:00.430 --> 00:01:04.120

Discovery Center AV: ah, je suis croche, mes

22

00:01:06.380 --> 00:01:07.070

Discovery Center AV: il y a

23

00:01:07.360 --> 00:01:08.290

Discovery Center AV: mouche

24

00:01:09.330 --> 00:01:10.310

Discovery Center AV: you are

# Gates Foundation Discovery Center

25

00:01:11.940 --> 00:01:15.380

Discovery Center AV: mon chien Boy your

26

00:01:16.640 --> 00:01:19.600

Discovery Center AV: you are

27

00:01:20.400 --> 00:01:22.730

Discovery Center AV: Bonjour.

28

00:01:23.790 --> 00:01:24.590

Discovery Center AV: oui.

29

00:01:28.200 --> 00:01:29.020

Discovery Center AV: viens, moi.

30

00:01:29.650 --> 00:01:33.600

Discovery Center AV: je ne

31

# Gates Foundation Discovery Center

00:01:35.720 --> 00:01:36.950

Discovery Center AV: nous sommes

32

00:01:37.610 --> 00:01:38.290

Discovery Center AV: you

33

00:01:39.000 --> 00:01:39.709

Discovery Center AV: de la

34

00:01:39.870 --> 00:01:43.259

Discovery Center AV: Je suis.

35

00:01:44.520 --> 00:01:46.220

Discovery Center AV: on est

36

00:01:46.850 --> 00:01:47.680

Discovery Center AV: de la

37

00:01:47.870 --> 00:01:48.690

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: filles là-hydrocarbures.

38

00:01:49.110 --> 00:01:50.899

Discovery Center AV: folie, nous voyons

39

00:01:52.520 --> 00:01:55.570

Discovery Center AV: les lèvres.

40

00:01:56.170 --> 00:01:56.920

Discovery Center AV: c'est

41

00:01:57.300 --> 00:01:57.959

Discovery Center AV: il y en afght.

42

00:01:58.410 --> 00:01:59.250

Discovery Center AV: je ne

43

00:01:59.420 --> 00:02:01.679

Discovery Center AV: et on s'asseye-saint-on

# Gates Foundation Discovery Center

44

00:02:02.280 --> 00:02:03.109

Discovery Center AV: ce soir

45

00:02:04.130 --> 00:02:04.870

Discovery Center AV: te fout.

46

00:02:09.350 --> 00:02:11.030

Discovery Center AV: je suis

47

00:02:11.380 --> 00:02:12.850

Discovery Center AV: what

48

00:02:15.810 --> 00:02:17.190

Discovery Center AV: il y en afghanikhousiasmanthousiasme.

49

00:02:19.260 --> 00:02:20.019

Discovery Center AV: je suis.

# Gates Foundation Discovery Center

50

00:02:20.420 --> 00:02:21.250

Discovery Center AV: c'est

51

00:02:21.760 --> 00:02:24.219

Discovery Center AV: il y en Afghiopie, il est vrai que c'est vrai que c'est vrai que c'est vrai que c'est.

52

00:02:24.760 --> 00:02:25.820

Discovery Center AV: de

53

00:02:26.930 --> 00:02:28.209

Discovery Center AV: je suis.

54

00:02:29.520 --> 00:02:30.480

Discovery Center AV: merci.

55

00:02:30.930 --> 00:02:35.120

Discovery Center AV: c'est

# Gates Foundation Discovery Center

56

00:02:35.620 --> 00:02:37.529

Discovery Center AV: adamster chaque

57

00:02:38.510 --> 00:02:39.840

Discovery Center AV: un, peu.

58

00:02:40.330 --> 00:02:42.249

Discovery Center AV: mais ce pas refait

59

00:02:43.260 --> 00:02:44.399

Discovery Center AV: de la

60

00:02:45.410 --> 00:02:49.160

Discovery Center AV: nous sommes

61

00:02:49.370 --> 00:02:51.580

Discovery Center AV: radieux, on

62

# Gates Foundation Discovery Center

00:02:52.530 --> 00:02:53.959

Discovery Center AV: on vit danse.

63

00:02:54.240 --> 00:02:56.080

Discovery Center AV: elle se

64

00:02:57.130 --> 00:02:58.490

Discovery Center AV: sommes en

65

00:02:58.620 --> 00:03:00.840

Discovery Center AV: yeux rouges

66

00:03:02.470 --> 00:03:04.920

Discovery Center AV: dans ses stades, à la

67

00:03:06.380 --> 00:03:07.779

Discovery Center AV: sa mère.

68

00:03:08.770 --> 00:03:09.990

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: ce soir.

69

00:03:11.150 --> 00:03:12.370

Discovery Center AV: je ne

70

00:03:13.420 --> 00:03:17.080

Discovery Center AV: c'est.

71

00:03:20.520 --> 00:03:21.680

Discovery Center AV: je ne

72

00:03:21.980 --> 00:03:22.880

Discovery Center AV: c'est la

73

00:03:24.250 --> 00:03:25.160

Discovery Center AV: revient.

74

00:03:27.940 --> 00:03:28.650

Discovery Center AV: c'est.

# Gates Foundation Discovery Center

75

00:03:30.000 --> 00:03:32.149

Discovery Center AV: nous sommes.

76

00:03:33.840 --> 00:03:35.660

Discovery Center AV: on est.

77

00:03:37.220 --> 00:03:38.120

Discovery Center AV: je suis.

78

00:03:39.340 --> 00:03:40.270

Discovery Center AV: nous sommes

79

00:03:43.810 --> 00:03:44.990

Discovery Center AV: merci.

80

00:03:46.440 --> 00:03:47.420

Discovery Center AV: on va

# Gates Foundation Discovery Center

81

00:03:47.540 --> 00:03:49.639

Discovery Center AV: suis naissent encore

82

00:03:50.740 --> 00:03:52.060

Discovery Center AV: me danse, c'est

83

00:03:52.190 --> 00:03:54.379

Discovery Center AV: c'est comme ça.

84

00:03:55.300 --> 00:03:57.010

Discovery Center AV: toutes les

85

00:03:57.830 --> 00:03:58.670

Discovery Center AV: il y a

86

00:04:00.070 --> 00:04:01.270

Discovery Center AV: quand on

87

# Gates Foundation Discovery Center

00:04:01.380 --> 00:04:03.590

Discovery Center AV: il faut.

88

00:04:04.590 --> 00:04:06.040

Discovery Center AV: nous sommes.

89

00:04:07.610 --> 00:04:08.270

Discovery Center AV: c'est.

90

00:04:09.190 --> 00:04:10.610

Discovery Center AV: c'est

91

00:04:11.480 --> 00:04:15.580

Discovery Center AV: cesse de

92

00:04:16.240 --> 00:04:17.370

Discovery Center AV: c'est.

93

00:04:18.459 --> 00:04:19.220

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: on s'est

94

00:04:20.709 --> 00:04:22.050

Discovery Center AV: ça

95

00:04:22.440 --> 00:04:24.729

Discovery Center AV: dans le monde Est-ce. que c'est-à-viewoodhouse

96

00:04:25.420 --> 00:04:26.190

Discovery Center AV: de la

97

00:04:27.590 --> 00:04:31.319

Discovery Center AV: On peut être sur pied

98

00:04:32.240 --> 00:04:33.500

Discovery Center AV: un soir.

99

00:04:33.860 --> 00:04:35.880

Discovery Center AV: on ne va pas forcionnez-moi.

# Gates Foundation Discovery Center

100

00:04:36.250 --> 00:04:37.780

Discovery Center AV: c'est

101

00:04:38.310 --> 00:04:40.060

Discovery Center AV: rien, rien.

102

00:04:44.320 --> 00:04:45.270

Discovery Center AV: il y

103

00:04:46.760 --> 00:04:47.890

Discovery Center AV: regardez

104

00:04:48.360 --> 00:04:49.110

Discovery Center AV: oui.

105

00:04:49.570 --> 00:04:55.960

Discovery Center AV: People

# Gates Foundation Discovery Center

106

00:04:57.500 --> 00:05:04.310

Discovery Center AV: en 2.000 septembre 2.018, € Q'hésitez pas à la télévision

Afghanistanborouhanistanborouhanistanborouhanistanborouhanistanborouhanistanborouhanist  
anborouhanistanborouhanistanborouhan

107

00:05:04.610 --> 00:05:11.460

Discovery Center AV: Soh-t-on

108

00:05:12.040 --> 00:05:12.910

Discovery Center AV: Monsieur Le

109

00:05:13.310 --> 00:05:15.800

Discovery Center AV: vous

110

00:05:17.010 --> 00:05:17.710

Discovery Center AV: C'est

111

00:05:20.640 --> 00:05:21.770

Discovery Center AV: De

# Gates Foundation Discovery Center

112

00:05:22.820 --> 00:05:23.640

Discovery Center AV: vous avez

113

00:05:25.520 --> 00:05:26.200

Discovery Center AV: Bonjour

114

00:05:29.580 --> 00:05:30.270

Discovery Center AV: de la

115

00:05:37.770 --> 00:05:39.240

Discovery Center AV: De

116

00:06:08.090 --> 00:06:09.970

Discovery Center AV: Il y en Afghanistanbul.

117

00:06:14.630 --> 00:06:22.919

Discovery Center AV: Just Againt

# Gates Foundation Discovery Center

118

00:06:23.450 --> 00:06:26.029

Discovery Center AV: en 2.016,

119

00:06:36.120 --> 00:06:39.549

Discovery Center AV: en 2.016 et 90 pourcentage est en train de septembre 2.016 et 90 pourcentage est en train de septembre 2.016.

120

00:06:40.560 --> 00:06:42.440

Discovery Center AV: L'accident

121

00:06:43.340 --> 00:06:44.170

Discovery Center AV: dégâts

122

00:07:05.620 --> 00:07:07.190

Discovery Center AV: la dette, C'est ce qu'il y. En Afghanistanbul.

123

00:07:07.730 --> 00:07:12.190

Discovery Center AV: il y en Afghanistanburghanistanbull-adhésitez pas à la téléjournal, c'est ce qu'il Y en Afghanistanbul





# Gates Foundation Discovery Center

135

00:09:30.420 --> 00:09:31.679

Discovery Center AV: c'est-il des honneurs?

136

00:09:34.250 --> 00:09:41.740

Discovery Center AV: En 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000  
septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000  
septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000  
septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.000 septembre 2.016

137

00:09:53.880 --> 00:10:00.449

Discovery Center AV: les gens qui sont en train de septembre 2.016 et 99 € par an et Demi-  
martphone est ce qu'il y en Afghanistanbul-et-l'adolescente

138

00:10:02.190 --> 00:10:08.790

Discovery Center AV: en 2.016 et quatre-vingt-d'ohéritage de ce qui se passe en 2.018 ans il  
y en  
Afghanistanboroughanistanboroughanistanboroughanistanboroughanistanboroughanist  
anboroughanistanboroughanistanbul

139

00:10:10.370 --> 00:10:11.190

Discovery Center AV: Merci Bonjour

# Gates Foundation Discovery Center

140

00:10:11.590 --> 00:10:38.650

Discovery Center AV: Merci beaucoup bonsoir à tous. Je vais commencer cette session en français En rappelant, dans le cadre de cette Journée internationale des femmes, que, malgré les progrès accomplis, les femmes et les filles du monde entier continuent à subir des discriminations, à ne pas atteindre l'égalité, que ce soit dans l'égalité, à l'accès

141

00:10:38.790 --> 00:11:07.169

Discovery Center AV: à l'éducation, à l'accès aux soins, à l'accès aux moyens financiers, à être soumis à des violences, et c'est dans ce cadre là et pour cette raison que, à la Fondation Gates, absolument tous nos programmes supportent des solutions qui vont mettre le focus qui vont vraiment s'engager pour l'autonomie, l'autonomisation des femmes

142

00:11:07.420 --> 00:11:08.690

Discovery Center AV: et pour

143

00:11:08.950 --> 00:11:14.089

Discovery Center AV: d'une manière plus large aussi aider à transformer les normes de genre.

144

00:11:14.200 --> 00:11:20.909

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: Si je prends l'exemple du travail du programme dans lequel je travaille. Qui est le programme de développement agricole?

145

00:11:21.130 --> 00:11:24.600

Discovery Center AV: L'agriculture est un domaine absolument fondamental.

146

00:11:25.350 --> 00:11:28.940

Discovery Center AV: 80 pour 100 plus de 80 pour 100 des femmes

147

00:11:29.070 --> 00:11:34.080

Discovery Center AV: des pays en voie de développement dépendent de l'agriculture pour leur survie.

148

00:11:34.420 --> 00:11:38.279

Discovery Center AV: et on sait qu'il suffit d'avoir

149

00:11:38.620 --> 00:11:40.490

Discovery Center AV: un petit nombre

150

# Gates Foundation Discovery Center

00:11:40.710 --> 00:11:45.270

Discovery Center AV: lait qui survient de poulet en bonne santé pour passer

151

00:11:45.370 --> 00:11:47.049

Discovery Center AV: de la survie.

152

00:11:47.850 --> 00:11:50.270

Discovery Center AV: L'autonomisation financière.

153

00:11:50.820 --> 00:11:59.140

Discovery Center AV: amener ses enfants à l'école, à l'accès à l'éducation et à la capacité de prendre des décisions stratégiques pour sa propre vie.

154

00:12:00.200 --> 00:12:11.520

Discovery Center AV: Une chose importante aussi est qu'aucune transformation ne peut se faire sans les mots, pour dire les réalités qui sont inconnues.

155

00:12:12.880 --> 00:12:25.599

Discovery Center AV: et cela quel que soit le lieu, et quelle que soit la langue, et c'est aussi pour cette raison que ce soir, nous avons choisi de célébrer une autre langue que la langue

# Gates Foundation Discovery Center

156

00:12:26.490 --> 00:12:32.469

Discovery Center AV: plus couramment parlé à la Fondation, en tout cas de mettre la lumière sur

157

00:12:32.620 --> 00:12:34.080

Discovery Center AV: sur cette

158

00:12:34.340 --> 00:12:44.970

Discovery Center AV: sur le français qui est et surtout la lumière sur la communauté, la plus grande communauté francophone du monde qui est en Afrique de l'ouest.

159

00:12:45.750 --> 00:12:46.870

Discovery Center AV: Vous.

160

00:12:50.790 --> 00:12:55.519

Discovery Center AV: et et qui mieux que notre invité de ce soir

161

00:12:55.770 --> 00:13:12.470

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: pour porter le pouvoir des mots au service de l'autonomisation des femmes, qui peut mieux être placée pour nous guider à travers ces mots, et c'est pour cela que j'ai l'immense honneur

162

00:13:12.590 --> 00:13:24.380

Discovery Center AV: d'accueillir et de présenter Djali Amadou Amal, que vous connaissez que vous connaissez déjà tous très bien.

163

00:13:32.030 --> 00:13:34.200

Discovery Center AV: Djali à mettre un

164

00:13:34.360 --> 00:13:54.719

Discovery Center AV: est une écrivaine camerounaise et peul qui est de renommée internationale; elle a écrit cinq livres et elle est lauréate de plusieurs prix prestigieux, dont le Goncourt des lycéens, mais aussi le prix Orange du livre en Afrique pour son roman Les Impatientes

165

00:13:54.990 --> 00:14:04.029

Discovery Center AV: est traduit en anglais et que vous trouverez à Eliot Bay Bookstore. Donc, pour ceux qui l'ont pas lu pour les anglophones. Vous pourrez également le trouver

166

00:14:04.270 --> 00:14:23.869

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: Son premier livre, L'art de partager un mari a également été récemment adapté en film. Elle est ambassadrice de l'unicef, elle est aussi la fondatrice de Femmes du Sahel, une organisation non gouvernementale dédiée à l'autonomisation des femmes dans la région du Sahel.

167

00:14:24.080 --> 00:14:38.320

Discovery Center AV: Et vraiment quelque chose qui est unique, je dirais avec Djali, c'est réellement son talent de conteuse, et vous allez le voir ce soir. Elle est captivante et grâce à ce talent.

168

00:14:38.390 --> 00:14:57.520

Discovery Center AV: Djaili brise le silence, c'est réellement cette capacité à emmener à inspirer à la fois les hommes et les femmes de sa communauté et au-delà, qui lui permettent et qui lui ont permis de remettre en question les normes préétablies au nom des femmes

169

00:14:58.080 --> 00:15:05.420

Discovery Center AV: à ses côtés. Pour cette conversation, j'ai également l'immense plaisir de présenter ma collègue Sibyl Shédiac.

170

00:15:05.970 --> 00:15:07.419

Discovery Center AV: J'espère que je prononcerai bien.

171

# Gates Foundation Discovery Center

00:15:07.580 --> 00:15:19.869

Discovery Center AV: Qui est senior. Programme offici pour l'autonomisation économique des femmes au sein de la division égalité des genres de la Fondation Gate

172

00:15:20.050 --> 00:15:30.009

Discovery Center AV: Sibyl Dans son travail pilote des initiatives qui visent à renforcer l'autonomisation économique des femmes à travers l'afrique subsaharienne.

173

00:15:30.350 --> 00:15:35.809

Discovery Center AV: elle a plus de 25 ans d'expérience à non près de 25 ans

174

00:15:36.370 --> 00:15:37.840

Discovery Center AV: à l'intersection

175

00:15:39.090 --> 00:15:40.010

Discovery Center AV: Oui.

176

00:15:40.500 --> 00:15:46.489

Discovery Center AV: à l'intersection de la finance, des communautés et de la technologie

177

00:15:46.820 --> 00:15:55.399

Discovery Center AV: Afrique, en Asie et dans les Caraïbes. C'est une défenseuse infatigable des initiatives qui permettent aux femmes de libérer leur potentiel économique.

178

00:15:55.790 --> 00:16:13.589

Discovery Center AV: Aujourd'hui, grâce à ces deux femmes exceptionnelles, nous allons explorer les thèmes de la résilience, du leadership, de l'équité et du changement social, et je vous remercie de vous joindre à moi pour accueillir chaleureusement Djali, Amadou Amal et Sibyl Shédiac.

179

00:16:35.700 --> 00:16:39.240

Discovery Center AV: Bonsoir, Madame Jahili, bonsoir à tous

180

00:16:40.790 --> 00:16:55.870

Discovery Center AV: exactement, donc merci d'avoir fait le déplacement Madame pour être avec nous ce soir, merci beaucoup Sybille, bonsoir à tous.

181

00:16:57.400 --> 00:16:59.850

Discovery Center AV: Merci d'être là aussi nombreux

182

# Gates Foundation Discovery Center

00:17:00.160 --> 00:17:06.360

Discovery Center AV: et merci encore Lena, Je suis très flattée, heureusement que tu n'as pas dit mon âge.

183

00:17:08.260 --> 00:17:23.140

Discovery Center AV: et évidemment, merci à la fondation de m'avoir invité, je viens du Cameroun et sincèrement le décalage horaire n'est pas fini, donc si vous me voyez à un moment dormir.

184

00:17:24.079 --> 00:17:42.609

Discovery Center AV: ne vous offensez pas, bonsoir Sybille: Bonsoir, C'est vraiment un honneur et un privilège d'être avec vous ce soir, d'apprendre davantage vos oeuvres et aussi les liens avec le travail de la Fondation.

185

00:17:42.850 --> 00:17:52.450

Discovery Center AV: Je serai bref, mais il est très important d'introduire certains travaux de la Fondation vise à promouvoir l'égalité des genres.

186

00:17:52.730 --> 00:18:00.120

Discovery Center AV: Vers la fin de 2.020, la division d'égalité des genres a été créée au sein de la Fondation.

187

# Gates Foundation Discovery Center

00:18:00.240 --> 00:18:15.320

Discovery Center AV: La Division se concentre sur l'accélération et le progrès vers un monde égalitaire entre les sexes et s'attaquant les obstacles qui empêchent les femmes et les filles d'exercer leurs droits et de réaliser leur plein potentiel.

188

00:18:15.750 --> 00:18:21.400

Discovery Center AV: Plusieurs initiatives clés motivent le travail de la Fondation et plus spécifiquement la division.

189

00:18:21.620 --> 00:18:43.569

Discovery Center AV: Mais Pour cette conversation, je soulignerai quatre autres initiatives à part de ce qui était déjà mentionné par ma collègue Lena en agriculture, et ces quatre me semble fortement liés au travail que vous dirigez, Madame Djali. Donc, premièrement, l'autonomisation économique des femmes

190

00:18:43.710 --> 00:18:52.879

Discovery Center AV: et, à travers de cette initiative, on vise à accroître l'accès des femmes aux opportunités économiques, aux ressources et aux services financiers.

191

00:18:52.980 --> 00:19:18.789

Discovery Center AV: Elle comprend des programmes qui soutiennent l'entrepreneuriat féminin Elle comprend des programmes aussi qui travaillent vers la participation des femmes au marché du travail et l'inclusion financière. C'est l'équipe dans laquelle je

# Gates Foundation Discovery Center

m'inscris et je dirige, nos efforts principalement au Nigéria et non en Ouganda, mais j'ai des engagements avec des partenaires clés sur tout le continent africain.

192

00:19:19.050 --> 00:19:25.579

Discovery Center AV: Deuxièmement, c'est la planification familiale, nutrition et santé maternelle et néonatale.

193

00:19:25.850 --> 00:19:35.699

Discovery Center AV: À travers de cette initiative, on vise à améliorer les résultats en matière de santé des femmes et l'accès aux services de planification familiale.

194

00:19:35.900 --> 00:19:47.780

Discovery Center AV: elle comprend des efforts visant à élargir l'accès aux contraceptifs, aux services de santé maternelle et à l'éducation en matière de santé reproductive

195

00:19:48.260 --> 00:20:04.499

Discovery Center AV: à travers de notre programme d'apprentissage qui s'appelle Adolescents et normes sociales, Nous explorons les progrès et le potentiel des normes de gens positifs chez les adolescents afin de promouvoir des améliorations durables des normes sociales.

196

00:20:04.720 --> 00:20:19.680

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: ces normes, qui peuvent permettre une meilleure santé et de meilleurs moyens de subsistance grâce à l'utilisation des médias de masse et ainsi que les défenseurs de la foi et de la culture.

197

00:20:19.680 --> 00:20:36.650

Discovery Center AV: et, dernièrement, femmes et leadership. Notre travail dans le cadre de cette initiative vise à accroître la représentation et la participation des femmes au rôle de leadership et de prise de décision dans les secteurs de la santé, du droit et de l'économie.

198

00:20:36.970 --> 00:21:03.760

Discovery Center AV: Donc, madame Djailie, A travers vos écrits, vous évoquez de nombreux aspects sur lesquels la fondation se concentre. Pour lancer cette conversation, nous allons partager une courte vidéo 15 s seulement, tiré d'un reportage que vous avez réalisé sur France 24 dans lequel vous lisez un extrait de votre livre Les impatients.

199

00:21:06.550 --> 00:21:07.979

Discovery Center AV: quel est ce qu'il y a

200

00:21:08.280 --> 00:21:09.350

Discovery Center AV: rires?

201

# Gates Foundation Discovery Center

00:21:09.950 --> 00:21:11.000

Discovery Center AV: Oui, merci.

202

00:21:16.110 --> 00:21:22.819

Discovery Center AV: À partir de maintenant, vous appartenez chacune à votre époux et lui devez une soumission totale instaurée par Allah

203

00:21:23.050 --> 00:21:34.250

Discovery Center AV: sans sa permission, vous n'avez pas le droit de sortir, ni même celui d'accourir à mon chevet ainsi, et à cette seule condition, vous serez des épouses accomplies.

204

00:21:35.980 --> 00:21:40.570

Discovery Center AV: Merci pour cette lecture Djaiili Amadou amal Bon, bien, merci

205

00:21:41.460 --> 00:21:58.880

Discovery Center AV: donc le titre du livre les impatiente a une grande signification profonde Parlez-nous un peu de ce livre, comment l'idée pour ce titre et ces personnages sont venus à vous, et quelles similitudes y a-t-il entre ce que vous avez écrit dans le livre et votre vie.

206

00:22:00.400 --> 00:22:01.670

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: Merci beaucoup

207

00:22:02.350 --> 00:22:03.450

Discovery Center AV: Uhm.

208

00:22:04.320 --> 00:22:10.070

Discovery Center AV: c'est vrai que je dois avouer les impatientes, c'est mon troisième roman.

209

00:22:10.770 --> 00:22:15.460

Discovery Center AV: mais ça a été quand même, c'est mon troisième roman et aujourd'hui j'en ai cinq.

210

00:22:15.570 --> 00:22:32.869

Discovery Center AV: mais ce livre a été pour moi le plus difficile à écrire sur le plan émotionnel parce que c'est un livre qui me touche. Personnellement, je savais, dès le départ que je devais écrire un roman sur les violences faites aux femmes des violences conjugales.

211

00:22:33.120 --> 00:22:36.500

Discovery Center AV: Mais comment aller sur toutes les formes de violence

212

00:22:36.680 --> 00:22:48.310

Discovery Center AV: en partant d'un seul personnage ou en écrivant un seul livre, alors qu'il y a tellement tellement de pistes à explorer, de violence à raconter.

213

00:22:48.500 --> 00:22:52.249

Discovery Center AV: donc j'ai hésité pendant un bon moment

214

00:22:52.770 --> 00:22:54.910

Discovery Center AV: jusqu'à ce qu'un jour

215

00:22:55.030 --> 00:22:59.009

Discovery Center AV: pendant une dédicace un jeune homme mettant une feuille

216

00:22:59.250 --> 00:23:03.009

Discovery Center AV: toute simple, où il avait écrit en langue peul

217

00:23:03.310 --> 00:23:11.859

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: ce qu'il a intitulé: C'est comme une sorte de poésie. En fait, mais il avait écrit dans notre langue maternelle, et il avait écrit: Il avait dit

218

00:23:12.030 --> 00:23:16.110

Discovery Center AV: les conseils d'un père à sa fille.

219

00:23:17.750 --> 00:23:19.660

Discovery Center AV: Quand j'ai lu ce conseil

220

00:23:21.050 --> 00:23:22.360

Discovery Center AV: pour moi, c'était.

221

00:23:22.640 --> 00:23:23.560

Discovery Center AV: mais oui.

222

00:23:23.920 --> 00:23:25.830

Discovery Center AV: on les connaît. Ces conseils.

223

00:23:26.030 --> 00:23:34.909

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: on les a appris Par cœur ces conseils, on les entend à chaque fois ses conseils, les conseils d'un père à sa fille.

224

00:23:35.210 --> 00:23:41.400

Discovery Center AV: c'est que chez nous, pendant les mariages. Personne ne vous dit: Félicitations, je te souhaite tout le bonheur du monde.

225

00:23:41.690 --> 00:23:44.809

Discovery Center AV: on vous dit une seule chose, sois patiente.

226

00:23:45.110 --> 00:23:46.530

Discovery Center AV: la patience

227

00:23:46.650 --> 00:23:47.910

Discovery Center AV: moniales.

228

00:23:49.050 --> 00:23:50.190

Discovery Center AV: bien.

229

# Gates Foundation Discovery Center

00:23:50.400 --> 00:23:51.960

Discovery Center AV: pendant les mariages.

230

00:23:52.180 --> 00:24:01.489

Discovery Center AV: avant qu'on amène la mariée vers son domicile conjugal, bien, on l'amène d'abord chez son père, et donc les hommes de la famille.

231

00:24:02.060 --> 00:24:08.769

Discovery Center AV: et elle s'assoit pour écouter, non pas en faire en réalité des conseils, mais des recommandations

232

00:24:09.150 --> 00:24:11.109

Discovery Center AV: qui aussi, on peut les résumer.

233

00:24:11.290 --> 00:24:16.450

Discovery Center AV: si le mariage est une réussite, c'est parce que la femme a su être patiente.

234

00:24:16.670 --> 00:24:20.719

Discovery Center AV: être patient, ça veut dire faire abnégation de son bonheur.

235

00:24:20.860 --> 00:24:24.229

Discovery Center AV: c'est ça veut dire se sacrifier pour le reste

236

00:24:24.720 --> 00:24:29.189

Discovery Center AV: pour tout le monde, c'est à dire s'oublier elle-même pour les autres.

237

00:24:29.360 --> 00:24:33.610

Discovery Center AV: Si le mariage est un échec, c'est absolument de sa faute à elle

238

00:24:33.770 --> 00:24:47.939

Discovery Center AV: moi-même. Ayant été victime d'un mariage forcé à l'âge de 16 ans et demi, presque 17 ans, j'ai été donné en mariage à un homme qui avait plus de 50 ans, qui était une autorité dans la ville, il était le maire de la ville.

239

00:24:48.110 --> 00:25:09.389

Discovery Center AV: Ç'a été une preuve extrêmement difficile pour moi, je suis passé par toutes les phases de dépression, de tentative de fugue, de tentative de suicide jusqu'à ce qu'un jour je trouve un agenda qui traîne au sol et je me mets à écrire, ce n'était pas prémédité, je ne me suis pas dit que j'allais écrire des romans ou que j'allais devenir romancière ou quoi que ce soit.

240

# Gates Foundation Discovery Center

00:25:09.390 --> 00:25:31.850

Discovery Center AV: j'ai juste vomi sur le papier toute la haine, toute la colère que je ressentais, et je me suis sentie bien et j'ai continué, mais quand j'ai eu la force de quitter mon mariage, de fuir pratiquement parce que j'avais pris conscience que si je restais là, mes filles allaient également être envoyées en mariage, mon époux a kidnappé mes enfants

241

00:25:31.870 --> 00:25:57.700

Discovery Center AV: et je n'ai pas eu le droit de les voir donc pour avoir une voix, j'ai décidé de passer par la littérature et donc ce roman. Il est important pour moi parce que ce n'est pas un roman autobiographique, certes, mais c'est un roman qui parle du mariage précoce et forcé qui, il faut le rappeler quand même est l'une des violences les plus pernicieuses qui soient, parce que c'est une violence qui entraîne automatiquement toutes les autres formes de violence.

242

00:25:57.700 --> 00:26:23.099

Discovery Center AV: Une fille qui est mariée avant l'âge de 18 ans, ne termine pas ses études n'apprend pas un métier, elle est donc dépendante financièrement toute sa vie, elle va subir le viol conjugal, elle va subir la polygamie, elle va finalement même être répudiée et 72 pour 100 des filles qui sont répudiées finissent dans la prostitution informelle. La deuxième partie du roman, c'est les violences physiques.

243

00:26:23.510 --> 00:26:50.220

Discovery Center AV: le viol conjugal, qui est un sujet absolument tabou dans notre société. Déjà, on ne reconnaît pas vraiment le viol quand une femme, se plaint d'être violée, même quand elle va se plaindre à la police, bien, elle se retrouve dans la place, à la place de l'accusé, on commence à lui poser des questions, tu étais où ça s'est passé, à

# Gates Foundation Discovery Center

quelle heure tu étais habillée, comment est-ce que ça ne t'a pas fait plaisir? Mais quand c'est dans le cadre de mariage, on lui dit: juste

244

00:26:50.270 --> 00:27:13.570

Discovery Center AV: sois patiente, et c'est normal. Ça fait partie du devoir conjugal, et puis la troisième partie du roman, c'est la polygamie comme une violence morale pour la femme, donc une femme qui, à peine a 35 ans, on lui dit: Tu es déjà vieille, tu n'es plus que la maman de la maison, et tu dois laisser ta place à des filles qui ont pratiquement l'âge de tes propres enfants

245

00:27:13.660 --> 00:27:26.869

Discovery Center AV: à toutes les trois femmes. bien, la société ne leur dit qu'un seul conseil, patience mondiale et toutes les trois femmes ont envie de dire tout ce qui est un blasphème dans notre société. Je ne veux plus être patiente.

246

00:27:33.380 --> 00:27:34.550

Discovery Center AV: merci beaucoup.

247

00:27:35.630 --> 00:27:39.700

Discovery Center AV: je suis allée trop long sur la nuée, pas du tout rire.

248

00:27:40.040 --> 00:28:02.280

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: on voit la puissance de votre conteuse, donc vos Roumains ont touché du public dans le monde entier, vous avez vraiment le don de raconter des histoires orales, comme on vient de voir et écrites pour lutter une cause, donc pouvez-vous partager avec nous le rôle de la littérature pour catalyser le changement.

249

00:28:04.650 --> 00:28:10.829

Discovery Center AV: Quand j'ai commencé à écrire pour moi, c'était déjà je suis la première écrivaine dans le Nord, Cameroun

250

00:28:10.980 --> 00:28:12.570

Discovery Center AV: et donc

251

00:28:12.880 --> 00:28:20.780

Discovery Center AV: écrire sur ces sujets qui concernent les femmes. C'était absolument tabou parce que ça va à l'encontre de toutes nos cultures et de nos traditions.

252

00:28:20.900 --> 00:28:45.030

Discovery Center AV: On a ce qu'on appelle le poulard ou le pulacu, c'est l'ensemble des règles qui régit la vie des Peuls donc ample, on lui apprend dès le plus jeune âge, et surtout à nous, les femmes, à être patientes, à ne pas dire ce qu'on pense donc l'hypocrisie est même aussi érigée en valeur à ne pas exprimer nos douleurs à être stoïques.

253

# Gates Foundation Discovery Center

00:28:45.210 --> 00:29:13.309

Discovery Center AV: à avoir de la pudeur, la pudeur, dans les gestes, etc. Mais également dans le vestimentaire. Mais dans sa relation avec autrui, etc. Donc, quand je prends la plume et que j'écris pour parler de ce que vivent les femmes, mais je vais à l'encontre de toutes les règles du Pullahakou, et évidemment, on me le fait savoir très vite, mais ce qui est extraordinaire, c'est aussi la force de la littérature. Immédiatement. On m'a surnommée la voix des sans voix, mais plus que ça.

254

00:29:13.310 --> 00:29:21.300

Discovery Center AV: quand j'ai obtenu le Goncourt lycéen en France, bien, le gouvernement camerounais a mis le roman dans le programme scolaire.

255

00:29:21.570 --> 00:29:23.689

Discovery Center AV: Donc c'est dire que

256

00:29:23.940 --> 00:29:24.790

Discovery Center AV: c'est.

257

00:29:26.430 --> 00:29:35.679

Discovery Center AV: c'est un sujet tabou dont il ne faut pas parler, on en vient à une oeuvre scolaire. Aujourd'hui, des jeunes peuvent étudier tous ces tests

258

# Gates Foundation Discovery Center

00:29:35.720 --> 00:30:05.580

Discovery Center AV: avec leurs professeurs, dans des écoles et ces jeunes. Là, c'est eux, les adultes de demain, si les garçons et les filles sont sensibilisés à ces questions, de la place de la femme, de la violence faite aux femmes, etc. bien, je pense que dès que la sensibilisation commence dès le plus jeune âge et c'est extrêmement important, et Donc, je pense que la littérature a toute sa place, et moi, ce qui me fait d'autant plus plaisir, c'est de se rendre compte à quel point la littérature peut être universelle.

259

00:30:05.590 --> 00:30:08.190

Discovery Center AV: J'ai écrit un roman en français

260

00:30:08.890 --> 00:30:12.859

Discovery Center AV: qui parle d'une petite ville dans le Nord Cameroun.

261

00:30:12.970 --> 00:30:25.909

Discovery Center AV: mais c'est des femmes du monde entier qui se reconnaissent dans le texte. L'une des exemples, l'un des exemples, même pour moi, ça a été quand j'étais en Corée du Sud où le roman avait été traduit.

262

00:30:26.385 --> 00:30:50.219

Discovery Center AV: bien, les femmes coréennes me disent, mais c'est totalement nous, on se reconnaît parce qu'il y a le patriarcat, malgré le fait qu'on a accès à l'éducation qu'on est plus indépendant financièrement, mais on subit quand même toutes ces pressions-là,

# Gates Foundation Discovery Center

c'est dire que voilà, grâce à la littérature, on peut se retrouver partout, on peut parler à tout le monde et toutes les femmes, peu importe d'où elles sont

263

00:30:50.220 --> 00:30:58.439

Discovery Center AV: peuvent se reconnaître dans le test, parce que finalement, quand on parle de violence, c'est juste une question universelle, c'est pas qu'une question des femmes africaines.

264

00:30:59.980 --> 00:31:00.929

Discovery Center AV: c'est bien, ça

265

00:31:01.820 --> 00:31:23.299

Discovery Center AV: donc votre travail explore souvent l'impact des normes de gens sur la vie des femmes, selon vous, quels sont les défis culturels les plus enracinés auxquels les femmes du Sahel sont confrontées aujourd'hui et comment parvenir parvenez vous à catalyser le changement dans les communautés du Sahel.

266

00:31:24.059 --> 00:31:33.490

Discovery Center AV: bien, c'est déjà de pouvoir choisir en fait, et ça, c'est très difficile entre toutes nos traditions auxquelles nous tenons véritablement

267

00:31:33.780 --> 00:31:35.300

Discovery Center AV: et la modernité,

268

00:31:35.390 --> 00:31:47.899

Discovery Center AV: c'est à dire, c'est un équilibre perpétuel auquel on joue tous, mais c'est extrêmement important de pouvoir le faire de prendre l'essentiel de nos bonnes traditions et de les préserver.

269

00:31:47.960 --> 00:32:16.519

Discovery Center AV: mais de rejeter toutes celles qui créent de la douleur. Donc, pour moi, l'accès à l'éducation pour les femmes, c'est quelque chose d'essentiel: la place de la femme dans notre société, les droits des femmes, l'équité, le droit à l'éducation, etc. Donc Uh, comme je l'ai dit, il faut que nous arrivions à trouver le juste équilibre pour moi, Personnellement, ça peut être assez difficile, mais j'ai compris très vite.

270

00:32:16.570 --> 00:32:25.109

Discovery Center AV: Comment jouer le jeu Par exemple. Aujourd'hui, je suis citée comme modèle pour la jeunesse comme modèle pour les femmes pour les jeunes filles.

271

00:32:25.550 --> 00:32:28.240

Discovery Center AV: Je peux vous assurer que pour ma communauté,

272

00:32:28.400 --> 00:32:44.380

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: c'était extrêmement compliqué, parce que pour eux on pouvait dire: Je suis contre les traditions, et quelquefois ils pouvaient même me dire: Je suis contre la religion, mais je dois prouver que non, en réalité, c'est pas ça, c'est vous qui n'avez pas bien compris les choses, et donc aujourd'hui.

273

00:32:44.500 --> 00:32:59.769

Discovery Center AV: si je viens parmi vous et que je suis habillée comme ça, c'est extrêmement important pour ma communauté de se dire: elle est écrivain, elle va dans beaucoup de pays, mais elle garde quand même sa culture, parce qu'elle est habillée comme nous et en même temps.

274

00:33:04.130 --> 00:33:12.640

Discovery Center AV: en même temps, si on me voit, par exemple en train de danser dans une boîte de nuit par exemple

275

00:33:13.350 --> 00:33:17.690

Discovery Center AV: et habillée Peut-être. dans un Jean très.

276

00:33:18.850 --> 00:33:22.479

Discovery Center AV: Ça me va de toutes les façons, ça ne me va pas, donc

277

00:33:23.740 --> 00:33:47.229

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: je suis pas belle du tout dedans, je vous jure, j'ai essayé, ça me va pas, mais ne le dites à personne. En fait, en réalité, il y aura le lendemain, au moins c'est 200 ou 300 filles qui vont être retirées de l'école. Donc être un modèle, c'est aussi, C'est une responsabilité. Donc

278

00:33:47.380 --> 00:33:50.929

Discovery Center AV: j'étais une fois dans une conférence à Genève

279

00:33:51.130 --> 00:34:00.949

Discovery Center AV: avec des féministes entre guillemets donc et des femmes d'une organisation qu'on connaît le Femen.

280

00:34:01.220 --> 00:34:18.270

Discovery Center AV: et donc j'étais là et on pose la question à la jeune dame qui était à côté de moi, qui fait partie de cette association. Elle dit: Oui, mais non, on se bat pour que les filles aient le droit de ne pas mettre un soutien-gorge à l'école

281

00:34:18.790 --> 00:34:21.850

Discovery Center AV: et on me pose la question Qu'est-ce: que tu en penses.

282

00:34:22.590 --> 00:34:24.800

Discovery Center AV: Moi, je n'en pense, rien.

283

00:34:25.389 --> 00:34:26.719

Discovery Center AV: je ne sais pas.

284

00:34:27.120 --> 00:34:34.400

Discovery Center AV: moi, je suis en train de me battre pour que la tenue des femmes ne soit pas un obstacle pour qu'elles puissent aller à l'école.

285

00:34:34.679 --> 00:34:45.499

Discovery Center AV: donc il y a beaucoup de parents dans le nord du Cameroun qui seront prêts à enlever leurs filles de l'école parce qu'ils estiment que l'uniforme est trop court

286

00:34:45.659 --> 00:35:10.080

Discovery Center AV: et ce que j'essaie de convaincre les directeurs de ces écoles, c'est qu'est ce que ça vous fait? Si Sa robe est rallongée du moment qu'elle peut avoir accès à l'éducation. C'est ça le plus important. Au final, en fait, c'est pas la taille de sa jupe. Et donc nous sommes aussi quelque part en Afrique dans un féminisme, aujourd'hui nous sommes encore sur l'essentiel: nous sommes pas voilà, nous sommes sur l'essentiel, c'est à dire

287

# Gates Foundation Discovery Center

00:35:10.080 --> 00:35:16.129

Discovery Center AV: accès à l'éducation, égalité des chances, etc. Etc.

288

00:35:16.870 --> 00:35:31.790

Discovery Center AV: Je sais pas, je suis hors sujet Je ne sais pas, j'ai oublié ta question, ça fait complètement le sujet à 100 pour 100 les réalités, en fait, c'est parce que je jeune, donc j'ai faim.

289

00:35:33.460 --> 00:35:46.120

Discovery Center AV: Donc, dans les zones rurales où l'agriculture est au coeur de la vie, comment les normes influencent elles le rôle des femmes dans l'agriculture et dans leur engagement dans l'entrepreneuriat.

290

00:35:48.798 --> 00:35:53.249

Discovery Center AV: bien, ça, c'est une question assez difficile, parce que lena va mieux répondre à cette question

291

00:35:53.470 --> 00:35:59.839

Discovery Center AV: et d'ailleurs, elle avait déjà répondu à cette question, mais c'est comme elle a dit en Afrique.

292

00:36:00.190 --> 00:36:10.609

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: du moins au Cameroun D'après ce que je sais sur ce sujet-là, les femmes, c'est elles qui tiennent la famille, donc tout ce qui est nourriture immédiate, c'est la femme.

293

00:36:11.570 --> 00:36:18.300

Discovery Center AV: donc la femme s'occupe de tout ce qui est potager, de tout ce qui est petit, élevage, de tout ce qui est de tout ce qu'on mange.

294

00:36:18.650 --> 00:36:20.100

Discovery Center AV: alors que les hommes.

295

00:36:20.680 --> 00:36:47.969

Discovery Center AV: quand ils font, voilà. L'agriculture, eux c'est l'agriculture qui rapporte de l'argent, c'est le cacao, c'est le café, c'est la banane, etc. Et donc c'est quand même une responsabilité pour la femme, c'est aussi. Il y a aussi un manque de reconnaissance, de son travail, de son apport, etc. Donc on ne peut que l'encourager, mais en même temps aujourd'hui, on peut avoir de l'espoir parce qu'on voit de plus en plus de femmes dans l'entrepreneuriat.

296

00:36:47.970 --> 00:36:58.399

Discovery Center AV: Moi j'ai un exemple d'un enfant qui était extrêmement brillant et qui était dans une université privée qui coûtait très cher.

297

# Gates Foundation Discovery Center

00:36:58.520 --> 00:37:19.460

Discovery Center AV: et mon époux était donné des cours dans cette université. Pour les jeunes élèves, ingénieurs. Et bien ce jeune homme-là, il disait: Moi, c'est ma mère qui paye mes études, et là on se disait: Ah, ok, c'est ta maman, mais qu'est-ce qu'elle fait ta maman? En fait, elle vend des tomates au marché

298

00:37:19.850 --> 00:37:21.380

Discovery Center AV: et avec juste

299

00:37:21.510 --> 00:37:30.590

Discovery Center AV: ces tomates qu'elle vend au marché, elle a amené son fils dans l'une des meilleures universités du pays. Donc, c'est dire que c'est toujours les femmes qui tiennent.

300

00:37:33.140 --> 00:37:41.429

Discovery Center AV: mais malheureusement, la femme n'a pas accès à la terre Dans la plupart des régions, dans la plupart des communautés, la femme n'hérite pas.

301

00:37:41.430 --> 00:38:05.440

Discovery Center AV: et donc comme elle n'a pas accès à la terre, comme elle n'hérite pas, elle cultive le champ de son époux, de son père, etc. Et donc elle doit, c'est comme si elle leur devait quelque chose; d'ailleurs elle leur doit quelque chose puisque ça leur appartient, ça lui appartient pas, et évidemment, le fait de ne pas avoir accès à la terre. Elle n'a pas non plus accès au crédit. Elle n'a pas accès à tout ce qu'on a aussi comme aide

302

00:38:05.540 --> 00:38:30.529

Discovery Center AV: qui viennent de l'extérieur ou même qu'on a même sur place, Et donc évidemment, pour les femmes, ça reste deux fois plus difficile que pour les hommes, mais quand on voit quand même les jeunes, aujourd'hui des jeunes filles qui se lancent dans l'entrepreneuriat et qui essayent de s'en sortir, et c'est devenu presque à la mode aujourd'hui que des jeunes filles, même dans les lycées et l'école, je commence déjà à faire du e-commerce, de l'agriculture.

303

00:38:30.530 --> 00:38:39.700

Discovery Center AV: du petit élevage, etc. Et ça commence même à être introduit dans toutes les écoles, donc ça, je pense que c'est de l'espoir aussi pour l'avenir.

304

00:38:39.970 --> 00:38:42.550

Discovery Center AV: Ça peut amener des changements. Ça, c'est clair.

305

00:38:43.030 --> 00:38:59.879

Discovery Center AV: donc vous avez créé une Ong. Le nom, c'est Femmes du Sahel. Parlez, nous des oeuvres que vous menez à travers de cette Ong et les problématiques auxquelles vous êtes confronté en lien avec les histoires que vous avez écrites.

306

00:39:00.290 --> 00:39:03.400

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: C'est le temps de continuer à parler

307

00:39:03.730 --> 00:39:17.249

Discovery Center AV: pendant ce temps, je prends ma date, oui, donc c'est leur oui, c'est l'heure, Oui, en fait, c'est l'heure exacte s'il y a ceux qui ont, je n'ai pas solidarité. Vous pouvez venir partager les dates.

308

00:39:18.400 --> 00:39:21.510

Discovery Center AV: non, donc on y en a.

309

00:39:21.670 --> 00:39:27.469

Discovery Center AV: vous pouvez venir, C'est vrai, je regardais le mouchoir pour savoir ce qui était à l'intérieur du mouchoir.

310

00:39:28.950 --> 00:39:41.689

Discovery Center AV: donc femme du Sahel Org, c'est le site Web de son association. Mon association.

311

00:39:41.950 --> 00:39:43.090

Discovery Center AV: vous.

# Gates Foundation Discovery Center

312

00:39:43.270 --> 00:39:49.769

Discovery Center AV: Quand j'ai publié mon premier roman, donc comme je racontais l'histoire, moi, mes enfants avaient été kidnappés par leur père.

313

00:39:50.170 --> 00:40:05.679

Discovery Center AV: et moi, en tant que femme, je n'avais pas droit à la parole quand je suis partie, c'est pour qu'elles ne puissent qu'elles ne subissent pas le mariage forcé et précoce que qu'elles aient accès à l'éducation. Et tout ça, et c'est ça qui m'a motivé,

314

00:40:05.940 --> 00:40:15.860

Discovery Center AV: Mais une femme qui décide de partir dans votre environnement, c'est une mauvaise femme, c'est une mauvaise épouse, c'est une mauvaise mère, c'est une mauvaise, tout

315

00:40:16.260 --> 00:40:21.830

Discovery Center AV: une femme qui décide de quitter son mariage et de partir, c'est entre guillemets une pute.

316

00:40:22.430 --> 00:40:25.159

Discovery Center AV: je m'excuse, du moins on vous traite comme ça.

317

# Gates Foundation Discovery Center

00:40:25.400 --> 00:40:26.350

Discovery Center AV: donc

318

00:40:26.640 --> 00:40:32.679

Discovery Center AV: et pour nous, dans notre éducation, le regard d'autrui est extrêmement important.

319

00:40:32.880 --> 00:40:47.190

Discovery Center AV: donc si on pense que vous êtes une femme de mauvaise vie, vous vous sentez comme une femme de mauvaise vie et vous serez prêt à revenir en arrière pour pouvoir retrouver quelque part votre dignité, votre place, etc.

320

00:40:47.580 --> 00:40:57.250

Discovery Center AV: Mais pour moi, le plus effrayant, c'est que mes filles soient envoyées en mariage à 13 ans à 14 ans et j'étais prête à tout pour que cela n'arrive pas.

321

00:40:58.370 --> 00:41:09.080

Discovery Center AV: je suis allée participer à des ateliers d'écriture, je n'ai pas cédé, j'ai pleuré et après je me suis maquillée, j'ai mis le rouge à lèvres, personne ne savait que j'avais pleuré, j'essayais d'être une femme forte.

322

00:41:10.060 --> 00:41:13.769

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: j'ai écrit mon roman, j'ai trouvé un éditeur.

323

00:41:14.130 --> 00:41:20.009

Discovery Center AV: j'ai publié le roman et je suis rentrée chez moi et je leur ai dit: J'ai quelque chose à dire.

324

00:41:20.140 --> 00:41:25.900

Discovery Center AV: vous n'êtes pas obligé d'être d'accord avec ce que je vous, dis, mais vous êtes obligé d'écouter ce que j'ai à dire.

325

00:41:28.459 --> 00:41:33.650

Discovery Center AV: bien, dès cette première dédicace, ça a été un boom dans la société,

326

00:41:34.980 --> 00:41:44.499

Discovery Center AV: il y a eu, voilà, ça a été beaucoup de succès, beaucoup d'interviews, beaucoup de voilà, mais quelque part quand tout ça s'est un peu tassé.

327

00:41:44.770 --> 00:41:47.499

Discovery Center AV: Personnellement, je n'étais pas très satisfaite.

328

# Gates Foundation Discovery Center

00:41:47.880 --> 00:41:49.400

Discovery Center AV: parce que je me disais.

329

00:41:49.620 --> 00:41:58.700

Discovery Center AV: Oui, maintenant que tu as brisé les tabous que tu as parlé de deux sujets de tous ces sujets que tu as, voilà écrit un roman et tout.

330

00:41:59.190 --> 00:42:03.940

Discovery Center AV: et ensuite est-ce que tu te dis que j'ai fait ma part, et puis c'est bon.

331

00:42:04.140 --> 00:42:05.200

Discovery Center AV: ou alors

332

00:42:06.730 --> 00:42:11.970

Discovery Center AV: ce que tu en train de dire dans les romans, tu fais en sorte que ça change personnellement.

333

00:42:12.120 --> 00:42:17.809

Discovery Center AV: et puis j'ai eu la chance d'avoir été remarqué par l'ambassade des états Unis

# Gates Foundation Discovery Center

334

00:42:18.240 --> 00:42:24.999

Discovery Center AV: et on m'a proposé un programme de leadership féminin ça s'appelle International Visitor Leadership Program.

335

00:42:25.150 --> 00:42:37.630

Discovery Center AV: C'est un programme de l'ambassade des Etats Unis. Donc pour des personnes qui, d'une manière ou d'une autre, que ce soit par le biais de la politique de la société civile, de la culture, peuvent changer leur société.

336

00:42:37.780 --> 00:42:40.820

Discovery Center AV: Donc, pour ça, je suis venue aux états-unis

337

00:42:41.060 --> 00:42:43.930

Discovery Center AV: dans plusieurs états. Ça c'était magnifique.

338

00:42:44.860 --> 00:42:48.640

Discovery Center AV: je suis même allée à New York.

339

00:42:48.930 --> 00:43:08.999

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: et même en Californie, donc non, mais c'était super, C'était vraiment un programme très enrichissant et quand je suis rentrée, j'ai donc créé L'association Femmes du Sahel, l'association Femmes du Sahel a deux volets un volet éducation et un vélo volet développement dans le volet éducation.

340

00:43:09.110 --> 00:43:16.419

Discovery Center AV: Donc ça fait. C'est depuis 2.012 qu'on a que j'ai créé l'association que nous travaillons sur le terrain dont ça fait 13 ans.

341

00:43:16.590 --> 00:43:19.590

Discovery Center AV: Dans le volet éducation, nous créons des bibliothèques.

342

00:43:20.000 --> 00:43:27.730

Discovery Center AV: donc il y a des bibliothèques communautaires deux bibliothèques communautaires qui ont été mises en place, chacune avec un fonds de 5.000 £.

343

00:43:28.430 --> 00:43:31.230

Discovery Center AV: Nous avons également des salles de formation.

344

00:43:31.480 --> 00:43:46.929

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: Nous avons des Nous Nous mettons dans ces dans ces bibliothèques, nous faisons beaucoup d'ateliers d'écriture, de formation en leadership, en informatique, etc. Avec les jeunes femmes et les enfants, etc.

345

00:43:47.020 --> 00:44:12.540

Discovery Center AV: Nous avons également mis en place des bibliothèques dans les lycées et dans les collèges dont nous aidons à les mettre en place avec les lycées, etc. Donc, là, nous en avons une dizaine déjà. Nous mettons également en place des petites bibliothèques, donc là c'est des caisses toutes simples où nous mettons des manuels scolaires, des livres pour enfants, etc. Et nous envoyons ces caisses dans des endroits où les enfants

346

00:44:13.310 --> 00:44:36.249

Discovery Center AV: peuvent terminer toute l'école primaire sans avoir jamais vu un livre de leur vie. Je ne dis pas qu'ils n'ont jamais lu un livre, je dis qu'ils n'ont jamais vu un livre, ils n'ont même jamais vu un manuel scolaire, donc dans ces écoles, là, dans une caisse, on peut avoir 200 300 £ qu'on envoie, et l'enfant déjà s'habitue avec les livres objets

347

00:44:37.220 --> 00:44:40.580

Discovery Center AV: et un enfant qui ne lit pas, comment est-ce qu'il peut rêver?

348

00:44:40.810 --> 00:44:46.030

Discovery Center AV: C'est généralement dans ces endroits, évidemment, ils n'ont pas non plus accès à l'électricité,

# Gates Foundation Discovery Center

349

00:44:46.170 --> 00:44:48.830

Discovery Center AV: et donc ça devient l'enfant.

350

00:44:48.990 --> 00:44:52.959

Discovery Center AV: On a fait une enquête dans quelques uns de ces villages.

351

00:44:53.420 --> 00:45:01.909

Discovery Center AV: Quand vous demandez à une petite fille qu'est-ce, qu'à un garçon déjà qu'est-ce, que tu veux devenir plus tard? Le plus ambitieux veut devenir chauffeur

352

00:45:03.210 --> 00:45:05.250

Discovery Center AV: parce qu'ils voient les voitures passer

353

00:45:05.660 --> 00:45:10.520

Discovery Center AV: quand vous demandez à la petite fille qu'est-ce, que tu veux devenir? En réalité? Elle comprend pas la question.

354

00:45:11.270 --> 00:45:24.090

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: Elle ne comprend pas la question parce que ce qu'elle va devenir en fait, c'est tout tracé, elle va se marier, elle va avoir des enfants, elle va se lutter pour sa survie, et puis c'est tout, donc elle peut pas comprendre cette question.

355

00:45:24.420 --> 00:45:54.129

Discovery Center AV: Donc, nous menons également des sensibilisations dans les collèges et les lycées sur l'importance de l'éducation des filles, l'importance d'obtenir des diplômes et de terminer ses études et comment se prémunir des violences, notamment le harcèlement sexuel à l'école ou sur le chemin de l'école et le mariage précoce. Et forcé. Je me dis que si moi j'avais eu accès à ce genre de sensibilisation peut être que j'aurais eu les armes nécessaires pour pouvoir dire non quand on m'a proposé le mariage.

356

00:45:54.170 --> 00:46:15.359

Discovery Center AV: Nous avons également des projets de sensibilisation au sein des communautés avec les leaders communautaires, les leaders religieux, etc. À chaque fois qu'il y a la rentrée scolaire ou qu'il y a le début des vacances ou qu'il y a quelque chose, et puis je rappelle que quand il y avait eu la pandémie, par exemple, et que les écoles ont fermé,

357

00:46:15.737 --> 00:46:30.829

Discovery Center AV: bien beaucoup de filles ont été envoyées en mariage, justement parce que les écoles avaient fermées, et la Banque mondiale a également fait une des statistiques en montrant que les droits des femmes avaient reculé de plus de 30 ans

358

00:46:30.890 --> 00:46:37.999

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: juste par rapport à la pandémie, et donc nous travaillons étant sur les sensibilisations et tout ça

359

00:46:38.050 --> 00:47:02.469

Discovery Center AV: dans le volet Développement. Ce que nous faisons, c'est accompagner les femmes dans des activités génératrices de revenus. Nous travaillons avec des femmes victimes de Boko Haram, par exemple, ou des femmes qui sont des déplacés internes à cause des inondations ou même des conflits internes. Il y a eu plusieurs conflits internes à cause du changement climatique et de l'accès à l'eau, et donc nous travaillons avec toutes ces femmes avec ces enfants.

360

00:47:02.470 --> 00:47:09.840

Discovery Center AV: nous nous personnellement, ce que nous faisons, c'est plus accompagner d'autres petites associations

361

00:47:09.950 --> 00:47:38.010

Discovery Center AV: qui n'ont pas suffisamment de moyens mais qui font un travail formidable sur le terrain. Nous les accompagnons financièrement, ou bien nous, par exemple, des associations qui ont par exemple des enfants. Nous on va offrir les kits scolaires des associations qui veulent offrir des formations, par exemple en couture, nous allons offrir la machine à coudre, etc. Et puis nous donnons également Nous octroyons aux femmes des microcrédits.

362

00:47:38.010 --> 00:47:40.859

Discovery Center AV: Si vous donnez à une femme 50 \$.

363

00:47:41.831 --> 00:48:04.849

Discovery Center AV: bien, et que vous revenez un an plus tard, non seulement elle va nourrir sa famille avec cet argent parce qu'elle va faire des beignets, vendre, etc. Elle va envoyer ses enfants à l'école, elle va les habiller, elle va en prendre soin, et donc pour toutes ces femmes qui sont aussi quelques fois victimes de tout ça et qui se retrouvent loin de chez elle quand vous lui donnez juste un petit crédit

364

00:48:05.000 --> 00:48:12.790

Discovery Center AV: et bien ça lui permet déjà de redémarrer quelque chose. Voilà, entre autres, les activités de l'association. Je peux pas

365

00:48:13.160 --> 00:48:14.600

Discovery Center AV: tout numéros

366

00:48:17.990 --> 00:48:40.930

Discovery Center AV: Merci, merci beaucoup, je ne peux pas tout dire en réalité, mais le plus facile, c'est que vous faites un tour sur notre site Internet. Www. Femmes du Sahel, femmes au pluriel femmes du Sahel Point org. Et je dois dire qu'une bonne partie de mes droits d'auteur sert aussi à financer l'association.

367

00:48:46.000 --> 00:48:47.920

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: Je sais.

368

00:48:48.030 --> 00:49:06.500

Discovery Center AV: je sais qu'on a peut être moins de 10 min maintenant avant qu'on passe aux questions réponses par le public cinq minutes qui restent, mais j'ai une petite question, je ne sais pas si tout le monde dans la salle à la même question, mais est-ce que vous avez pu éviter le mariage précoce pour vos filles.

369

00:49:06.770 --> 00:49:10.210

Discovery Center AV: est-ce que tout le monde A cette question aussi, Ok.

370

00:49:12.730 --> 00:49:28.729

Discovery Center AV: il y a des gens qui ont le poil à ma place, roulement de tambours.

371

00:49:29.490 --> 00:49:31.009

Discovery Center AV: mes filles ouais

372

00:49:31.960 --> 00:49:32.990

Discovery Center AV: faire

373

# Gates Foundation Discovery Center

00:49:35.530 --> 00:49:36.710

Discovery Center AV: mes filles

374

00:49:38.010 --> 00:49:40.240

Discovery Center AV: le fait que j'ai publié un roman.

375

00:49:41.163 --> 00:49:50.539

Discovery Center AV: bien, leur grande soeur, et tout avaient été leur grandeur de pas de même Mère, évidemment, de même père, avaient été envoyés en mariage à 13 ans 14 ans.

376

00:49:51.740 --> 00:49:58.550

Discovery Center AV: ma première fille fait un Master Ii en Droit des affaires à Paris Elle n'est pas mariée, elle a 24 ans

377

00:49:58.870 --> 00:49:59.560

Discovery Center AV: il y a.

378

00:50:02.980 --> 00:50:06.530

Discovery Center AV: et ma deuxième fille fait un Master Ii en communication

379

00:50:06.800 --> 00:50:12.070

Discovery Center AV: Elle vient juste de se marier avec son amoureux, mais

380

00:50:13.670 --> 00:50:20.949

Discovery Center AV: le plus important pour moi, et ça, c'est ma plus grande fierté, aussi, c'est qu'elles sont devenues des jeunes femmes qui ont le choix.

381

00:50:21.170 --> 00:50:29.879

Discovery Center AV: et c'est pour ça que je me bats, mais je me bats aussi avec l'association pour que ça toutes les autres filles aussi puissent avoir ce droit là

382

00:50:29.880 --> 00:50:52.720

Discovery Center AV: et et que ce soit un exemple, et donc c'est pour ça aussi qu'on travaille tous les jours, c'est pour ça qu'on écrit: Moi, je dans tous mes romans, vous verrez que l'éducation, je mets l'éducation en avant comme l'outil principal pour émanciper les filles. Et, comme je le disais aussi, tantôt je vais aller plus loin sur la question, il reste cinq minutes. J'ai parlé plutôt plus vite.

383

00:50:52.760 --> 00:50:58.570

Discovery Center AV: donc je disais que le mariage précoce et forcé était l'une des violences les plus pernicieuses qui soient

384

00:51:00.590 --> 00:51:02.949

Discovery Center AV: les causes de la région.

385

00:51:03.270 --> 00:51:09.400

Discovery Center AV: Déjà il faut rappeler que dans le Nord 60 pour 100 des filles sont mariées avant l'âge de 18 ans.

386

00:51:10.110 --> 00:51:15.380

Discovery Center AV: Le chiffre pour le Cameroun Anti c'est 37 pour 100, mais pour le Nord, Cameroun, c'est 60 pour 100

387

00:51:15.560 --> 00:51:20.550

Discovery Center AV: dans d'autres pays, les chiffres sont encore plus énormes que ça: le Niger.

388

00:51:20.900 --> 00:51:29.950

Discovery Center AV: le Tchad, la Guinée, pour ne citer que ces pays là, donc c'est dire que ça reste un sujet totalement d'actualité. Les causes sont multiples.

389

00:51:30.520 --> 00:51:37.670

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: la première, cause, c'est tout ce qui est socioculturel, dans les traditions, etc. Mais c'est à hauteur de 40 pour 100

390

00:51:37.740 --> 00:52:01.409

Discovery Center AV: à 10 pour 100 intervient le facteur religieux, ça peut être l'islam, le christianisme ou d'autres religions, mais à pour tout le reste donc à hauteur de presque 50 pour 100, c'est la précarité, la précarité aggravée par le changement climatique, aggravée par l'insécurité créée par Boko Haram, etc. Aggravée par la mauvaise gouvernance, etc. Et donc c'est dire que

391

00:52:01.510 --> 00:52:20.460

Discovery Center AV: il y a des facteurs sur lesquels les petites associations peuvent travailler, mais il y a d'autres facteurs où ça doit, on doit plutôt mener des plaidoyers pour que ce soit les grandes organisations internationales qui puissent s'y pencher, parce qu'en réalité, à notre niveau, il est impossible. Qu'est-ce que nous on peut faire contre Boko Haram?

392

00:52:20.570 --> 00:52:37.539

Discovery Center AV: Qu'est ce que moi je peux faire contre le changement climatique. C'est pas nous qui polluons, mais si je prends juste l'exemple du lac Tchad, le lac Tchad a perdu plus de 90 pour 100 de sa surface en 50 ans et pourtant autour du Lac, plus de 30 millions de personnes dépendent de ce lac.

393

00:52:37.990 --> 00:52:51.450

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: donc les conséquences, c'est évidemment les guerres entre elles, etc. Et évidemment, quand il y a des déplacés internes, quand on n'arrive pas à nourrir sa famille quand il y a l'insécurité, envoyer ses filles en mariage, c'est quelque part les protéger.

394

00:52:52.910 --> 00:53:12.699

Discovery Center AV: Merci et c'est pourquoi aussi la Fondation travaille sur le volet économique Autonomisation économique des femmes parce qu'on veut aussi avoir un avenir pour les femmes pour aider à déplacer ce type de choix que la famille doit prendre.

395

00:53:12.700 --> 00:53:22.930

Discovery Center AV: Donc Maintenant, on va passer au public pour les questions. Je crois qu'on a deux micros dans les deux bords de la salle.

396

00:53:23.040 --> 00:53:25.490

Discovery Center AV: Donc, si vous avez des questions.

397

00:53:27.310 --> 00:53:30.790

Discovery Center AV: il y a querreur ici et des bras ici.

398

00:53:31.220 --> 00:53:33.159

Discovery Center AV: Si Vous avez des questions? Oui.

# Gates Foundation Discovery Center

399

00:53:35.520 --> 00:53:39.370

Discovery Center AV: bonjour à tous, merci merci Jerry, c'est

400

00:53:39.820 --> 00:53:44.329

Discovery Center AV: je me souviens quand j'ai lu ton roman, j'étais en larmes, je n'ai pas vu tout le trou.

401

00:53:45.540 --> 00:53:47.940

Discovery Center AV: j'ai hésité entre tout lire.

402

00:53:48.630 --> 00:53:53.799

Discovery Center AV: mais prendre un bref pour bien comprendre, comme tu sais, j'ai grandi, on a fait l'école ensemble.

403

00:53:54.960 --> 00:53:59.660

Discovery Center AV: c'est ma camarade de classe et du jour au lendemain elle a disparu.

404

00:54:00.300 --> 00:54:01.270

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: vous.

405

00:54:01.740 --> 00:54:07.679

Discovery Center AV: mais c'était très émouvant et j'ai admiré le courage que tu as eu

406

00:54:08.050 --> 00:54:09.679

Discovery Center AV: de transcender

407

00:54:09.840 --> 00:54:13.809

Discovery Center AV: à tous les outils de transcender contre

408

00:54:14.200 --> 00:54:17.040

Discovery Center AV: Merci beaucoup, merci

409

00:54:19.540 --> 00:54:22.229

Discovery Center AV: la question que j'ai. C'est un

410

00:54:22.530 --> 00:54:24.710

Discovery Center AV: bien sûr ce livre, il va être lu

# Gates Foundation Discovery Center

411

00:54:25.040 --> 00:54:25.930

Discovery Center AV: le monde entier.

412

00:54:26.630 --> 00:54:31.770

Discovery Center AV: donc hier, quand on a parlé, tu m'as confirmé que la plupart des trixes. C'est des femmes.

413

00:54:32.590 --> 00:54:38.590

Discovery Center AV: qu'est ce qu'on fait de nos petits garçons? Après tout, on va pas prêcher à la chorale.

414

00:54:39.030 --> 00:54:44.279

Discovery Center AV: qu'est ce que nous faisons. Petits garçons, dès qu'ils sont petits, qui comment vont écrire leurs vivres.

415

00:54:44.480 --> 00:54:46.370

Discovery Center AV: on leur fait comprendre que

416

00:54:46.660 --> 00:54:52.689

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: la femme a des alliés, ils sont des alliés de la femme et les éduquer à traiter les femmes comme ils se voient. Merci.

417

00:54:55.710 --> 00:54:56.800

Discovery Center AV: c'est très

418

00:54:57.760 --> 00:55:02.649

Discovery Center AV: d'accord, Ok, D'accord, Merci beaucoup pour ta question.

419

00:55:03.030 --> 00:55:05.870

Discovery Center AV: On a parlé justement.

420

00:55:06.250 --> 00:55:08.840

Discovery Center AV: la femme a un pouvoir d'homme.

421

00:55:08.960 --> 00:55:11.210

Discovery Center AV: tel ne s'est peut-être pas encore rendu compte.

422

00:55:13.700 --> 00:55:14.950

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: Les hommes

423

00:55:15.760 --> 00:55:20.089

Discovery Center AV: quelquefois peuvent être dégueulasses avec leurs épouses ou avec leurs compagnes.

424

00:55:20.510 --> 00:55:21.940

Discovery Center AV: mais généralement

425

00:55:22.250 --> 00:55:25.379

Discovery Center AV: pour la plupart du temps, ils sont adorables avec leur maman.

426

00:55:26.080 --> 00:55:31.989

Discovery Center AV: vous êtes d'accord avec moi parce que c'est la maman qui éduque parce que c'est la maman qui met au monde

427

00:55:32.920 --> 00:55:39.010

Discovery Center AV: bien, moi, j'ai tendance à dire: Vous allez peut être me taper sur les doigts qu'un homme qui frappe sur sa femme

428

# Gates Foundation Discovery Center

00:55:39.630 --> 00:55:41.150

Discovery Center AV: qui est méchant.

429

00:55:41.280 --> 00:55:46.250

Discovery Center AV: qui oppresse ses filles, etc. C'est un petit garçon mal éduqué par sa mère.

430

00:55:48.360 --> 00:55:58.080

Discovery Center AV: Oui, il faut qu'on prenne conscience de ça, c'est à nous aussi d'éduquer les garçons, c'est à nous d'éduquer aussi le mari, c'est à nous voilà de leur montrer le chemin.

431

00:55:59.500 --> 00:56:12.060

Discovery Center AV: donc forcément. On doit fermer aujourd'hui en Afrique. Je ne sais pas si on a les mêmes termes ici, mais nous on parle de la masculinité positive, la masculinité positive. C'est tous ces hommes

432

00:56:12.250 --> 00:56:14.380

Discovery Center AV: qui sont là et qui sont

433

00:56:14.570 --> 00:56:18.859

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: qui soutiennent les femmes qui aide les femmes. Billgate.

434

00:56:19.640 --> 00:56:38.770

Discovery Center AV: Oui, Oui, avec la Fondation. Voilà tout ce qui se fait autour de la femme, Donc, mais oui, la masculinité positive, c'est ça, c'est donc tous ces hommes qui sont à côté des femmes qui aident les femmes, et ça, on doit leur apprendre cette masculinité positive dès le plus jeune âge.

435

00:56:38.940 --> 00:56:46.910

Discovery Center AV: et c'est ce qu'on fait aussi dans les collèges et dans les lycées, quand on parle de l'éducation, des filles, etc. Mais les garçons. Ce qu'on leur dit, c'est, faites attention.

436

00:56:47.070 --> 00:56:56.960

Discovery Center AV: c'est à vous aussi, quelque part d'être protectrice pour protecteur de de vos camarades de classe quand les filles, par exemple, manquent l'école à cause de leurs règles.

437

00:56:57.040 --> 00:57:22.950

Discovery Center AV: mais les camarades de classe qui sont gentils, leur apportent leur cahiers pour qu'ils puissent recopier les devoirs, et ils n'acceptent pas que quelqu'un dans la rue harcèle ces filles là qui sont leurs camarades et qui deviennent presque comme leurs soeurs. Donc c'est un ensemble de choses. Et cette éducation. Elle commence un temps dès le plus jeune âge, et dès la base, moi je me suis rendu compte d'une chose, et ça, quelquefois on se dit qu'on donne la meilleure éducation à nos enfants.

# Gates Foundation Discovery Center

438

00:57:23.100 --> 00:57:25.720

Discovery Center AV: mais il y a les stéréotypes de la société.

439

00:57:26.730 --> 00:57:29.500

Discovery Center AV: Un jour, je suis à la maison.

440

00:57:29.730 --> 00:57:42.210

Discovery Center AV: mes enfants sont rentrés de l'école, j'ai une fille et un garçon qui ont, je parle de mes petits-enfants qui sont déjà grands, je parle de ceux qui sont encore gentils.

441

00:57:42.930 --> 00:57:49.210

Discovery Center AV: 11 ans et 12 ans, la fille a de 11 ans et le garçon a 12 ans, ils sont rentrés de l'école.

442

00:57:51.200 --> 00:57:52.540

Discovery Center AV: ils ont mangé,

443

00:57:53.640 --> 00:57:54.850

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: le garçon

444

00:57:55.310 --> 00:57:59.210

Discovery Center AV: était assis, la fille, se levait et la débarrassait la table.

445

00:58:00.190 --> 00:58:04.160

Discovery Center AV: J'ai posé la question à la fille, pourquoi tu débarrasses la table.

446

00:58:04.790 --> 00:58:09.419

Discovery Center AV: la fille me regarde derrière, mais juste parce que je suis gentille.

447

00:58:10.160 --> 00:58:12.250

Discovery Center AV: c'est bien de débarrasser la table

448

00:58:12.850 --> 00:58:16.360

Discovery Center AV: et j'ai posé la question au garçon, mais pourquoi toi, tu ne débarrasses pas la table.

449

00:58:17.030 --> 00:58:18.290

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: et il me dit.

450

00:58:18.410 --> 00:58:26.230

Discovery Center AV: Non, mais il me dit: oui, mais c'est parce que on m'a pas demandé: elle a débarrasser si elle l'avait pas débarrassé, je l'aurais fait, mais en fait.

451

00:58:26.390 --> 00:58:28.039

Discovery Center AV: si on laisse faire.

452

00:58:28.800 --> 00:58:34.510

Discovery Center AV: qu'est ce qui va se passer? Le garçon va grandir avec l'idée que c'est sa femme qui doit débarrasser la table

453

00:58:34.930 --> 00:58:42.780

Discovery Center AV: et la fille va grandir avec l'idée que c'est à elle de débarrasser la table. D'ailleurs 90 pour 100 des tâches ménagères sont encore

454

00:58:43.820 --> 00:58:48.939

Discovery Center AV: par les femmes. Je sais pas les chiffres aux états Unis, mais ça je donne vraiment les chiffres pour l'afrique.

# Gates Foundation Discovery Center

455

00:58:50.180 --> 00:58:57.989

Discovery Center AV: donc c'est à nous, c'est les petites choses les stéréotypes, Nous, moi dans mon village, le garçon n'a pas le droit d'entrer dans la cuisine.

456

00:58:58.500 --> 00:58:59.420

Discovery Center AV: oui.

457

00:58:59.680 --> 00:59:08.320

Discovery Center AV: parce que c'est aux filles de faire la culture, et justement ce genre d'injustice. On le retrouve même par rapport à l'école.

458

00:59:09.350 --> 00:59:14.289

Discovery Center AV: par exemple, quand le petit garçon rentre de l'école chez nous qu'est-ce, qu'il fait?

459

00:59:14.750 --> 00:59:19.429

Discovery Center AV: Il a le temps d'abord de faire tous ses devoirs et ensuite il va dehors, il joue au foot.

460

00:59:19.570 --> 00:59:22.690

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: d'abord pour les filles, on a même pas le droit de faire du sport.

461

00:59:22.910 --> 00:59:24.569

Discovery Center AV: parce que nous sommes des filles.

462

00:59:25.150 --> 00:59:27.720

Discovery Center AV: ça, c'est le premier point et ensuite

463

00:59:28.080 --> 00:59:51.080

Discovery Center AV: nous Les filles ont été submergées des travaux ménagers. Pendant que le garçon jouait au Foot La fille c'est va faire la cuisine va aider, maman va faire la vaisselle, va puiser de l'eau va chercher du bois, etc. Etc. Donc ça, je pense que toutes les femmes qui sont ici qui sont africaines vont vous dire la même chose, peu importe du Nord jusqu'au sud. C'est la même chose

464

00:59:51.650 --> 00:59:55.350

Discovery Center AV: et à l'école quand il n'y a pas suffisamment de tables. Bon.

465

00:59:56.938 --> 01:00:01.859

Discovery Center AV: bien, même quand la fille arrive en avance, elle va jamais oser s'asseoir.

# Gates Foundation Discovery Center

466

01:00:02.090 --> 01:00:07.299

Discovery Center AV: elle va laisser les meilleures places aux garçons, c'est les garçons qui vont s'accaparer des meilleures places.

467

01:00:07.990 --> 01:00:13.540

Discovery Center AV: Donc on doit faire attention, mais les instituteurs qui vont arriver, ils ne vont rien dire.

468

01:00:13.780 --> 01:00:19.300

Discovery Center AV: pourtant, c'est leur rôle de dire aux garçons. Non, vous devez être galants, et vous devez laisser la place aux filles.

469

01:00:20.720 --> 01:00:22.449

Discovery Center AV: Ce sont des exemples.

470

01:00:24.720 --> 01:00:25.900

Discovery Center AV: Madame Bonsoir.

471

01:00:26.320 --> 01:00:27.230

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: merci d'être

472

01:00:28.410 --> 01:00:30.829

Discovery Center AV: vous êtes où vous êtes, là

473

01:00:31.040 --> 01:00:33.720

Discovery Center AV: merci de partager votre histoire avec nous. Ce soir.

474

01:00:33.920 --> 01:00:40.619

Discovery Center AV: je suis comme vous, j'ai grandi en Afrique, je suis née dans une famille plutôt conservatrice.

475

01:00:40.840 --> 01:00:50.800

Discovery Center AV: Comme vous je n'ai pas voulu la vie qu'ils ont choisie pour moi, je me suis concentrée sur mes études et maintenant je me retrouve aux Etats-unis et j'ai une vie que j'ai choisie.

476

01:00:51.330 --> 01:01:03.330

Discovery Center AV: Mais néanmoins, il y a un élément de tristesse, je vois que, comme moi, de la manière que vous vous comportez la manière que vous vous habillée, que vous êtes fier de votre héritage africain.

# Gates Foundation Discovery Center

477

01:01:04.040 --> 01:01:06.510

Discovery Center AV: je suis fière d'être Africaine, moi aussi.

478

01:01:06.670 --> 01:01:11.649

Discovery Center AV: mais comment vous gérez le dilemme d'être rejeté par la même culture

479

01:01:11.800 --> 01:01:14.179

Discovery Center AV: que vous vous embrassez

480

01:01:14.390 --> 01:01:15.200

Discovery Center AV: à la.

481

01:01:15.490 --> 01:01:16.820

Discovery Center AV: Comment gérer ça.

482

01:01:19.530 --> 01:01:24.259

Discovery Center AV: moi? Au départ, c'est vrai que ça, Quand j'ai pu commencer, j'ai

# Gates Foundation Discovery Center

483

01:01:24.750 --> 01:01:37.369

Discovery Center AV: d'abord quand j'ai commencé à écrire et que les gens voyaient que j'écrivais au lieu d'avoir des bibelots dans mon salon, moi j'avais plutôt un ordinateur, tout le monde disait que j'étais bizarre, j'étais folle.

484

01:01:37.710 --> 01:01:40.619

Discovery Center AV: je l'assumais totalement d'être différente.

485

01:01:41.050 --> 01:01:43.290

Discovery Center AV: mais ensuite quand je suis partie.

486

01:01:43.760 --> 01:01:46.250

Discovery Center AV: comme je vous ai dit.

487

01:01:46.360 --> 01:01:48.339

Discovery Center AV: tout le monde m'a traité de tous les noms.

488

01:01:49.350 --> 01:01:53.180

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: mais le plus important, finalement, dans ce qu'on fait dans la vie.

489

01:01:53.420 --> 01:01:55.839

Discovery Center AV: c'est d'être bien avec sa conscience.

490

01:01:56.450 --> 01:02:02.350

Discovery Center AV: quand avant on me disait: tu es contre l'islam, tu es contre les traditions, ça me faisait extrêmement mal

491

01:02:03.100 --> 01:02:08.449

Discovery Center AV: jusqu'à ce que voilà, je rencontre un quelqu'un un monsieur très sage qui me dit.

492

01:02:09.390 --> 01:02:22.140

Discovery Center AV: Tu es bien avec ta conscience Le plus important, et finalement, je me suis rendu compte que c'est ça, si moi je sais que je ne suis pas contre l'islam, les autres n'ont qu'à penser ce qu'ils veulent, et puis après c'est le travail qu'on fait

493

01:02:22.210 --> 01:02:40.159

Discovery Center AV: petit à petit, les gens comprennent les choses, les gens comprennent le bien fondé de votre message, mais après vous n'allez pas quand même demander à ce que tout le monde vous embrasse et que tout le monde vous aime, ça c'est quelque chose

# Gates Foundation Discovery Center

d'absolument impossible dans ma famille. Par exemple, les gens sont mitigés, il y a ceux qui sont très fiers.

494

01:02:40.660 --> 01:02:55.660

Discovery Center AV: Oui, elle a écrit un roman et tout ça, et puis il y a ceux qui le sont beaucoup moins contre l'islam contre les traditions. Les gens qui me disent souvent contre l'islam contre les traditions, Tu fais n'importe quoi, tu es une mauvaise femme. C'est généralement les mêmes qui viennent de me demander de leur prêter 10 \$,

495

01:02:57.300 --> 01:02:59.889

Discovery Center AV: et vous savez ce que je ne veux pas.

496

01:03:00.110 --> 01:03:03.290

Discovery Center AV: c'est l'argent. Aram

497

01:03:04.310 --> 01:03:12.830

Discovery Center AV: ne plaidez pas, ça, c'est pas du, bleu, c'est un argent qui n'est pas bon, du tout, donc oui.

498

01:03:13.300 --> 01:03:14.320

Discovery Center AV: vous

# Gates Foundation Discovery Center

499

01:03:14.530 --> 01:03:15.220

Discovery Center AV: donc c'est

500

01:03:17.140 --> 01:03:28.759

Discovery Center AV: avez réussi, soyez fiers et je suis sûre que même quand il y a ceux qui parlent et tout, il y a quand même ceux qui admirent et ceux qui aimeraient que leurs filles deviennent comme vous.

501

01:03:29.110 --> 01:03:39.990

Discovery Center AV: et c'est ça le plus important, c'est que vous soyez vous, heureuse, vos enfants puissent échapper à certaines choses, etc. Être bien avec sa conscience dans tout ce qu'on fait, c'est tout.

502

01:03:40.310 --> 01:03:41.220

Discovery Center AV: il y

503

01:03:43.310 --> 01:03:44.280

Discovery Center AV: merci.

504

# Gates Foundation Discovery Center

01:03:48.290 --> 01:03:53.740

Discovery Center AV: non, il y a trois quatre cinq donc le Micro

505

01:03:54.110 --> 01:03:55.750

Discovery Center AV: One

506

01:03:56.090 --> 01:03:56.900

Discovery Center AV: Wow.

507

01:03:59.730 --> 01:04:09.270

Discovery Center AV: Oui, c'est moi. Merci d'avoir partagé votre expérience.

508

01:04:15.110 --> 01:04:16.110

Discovery Center AV: c'est

509

01:04:16.470 --> 01:04:17.990

Discovery Center AV: merci, madame.

510

01:04:18.380 --> 01:04:19.550

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: il y en Afghanistanbulls.

511

01:04:20.930 --> 01:04:21.610

Discovery Center AV: Bien sûr.

512

01:04:25.780 --> 01:04:28.980

Discovery Center AV: il y. En  
Afghanistanboroughanistanboroughanistanboroughanistanboroughanistanbul

513

01:04:31.450 --> 01:04:32.820

Discovery Center AV: des chambres.

514

01:04:34.530 --> 01:04:35.690

Discovery Center AV: mais

515

01:04:36.360 --> 01:04:37.250

Discovery Center AV: Bourse

516

01:04:37.470 --> 01:04:41.490

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: Le président de l'heure actuelle en  
Afghanistanboroughanistanboroughanistanboroughanistanboroughanistanboroughanist  
ambul

517

01:04:41.590 --> 01:04:48.780

Discovery Center AV: 100 ans.

518

01:04:49.160 --> 01:04:50.660

Discovery Center AV: Raymond

519

01:04:55.610 --> 01:04:56.450

Discovery Center AV: oui.

520

01:04:56.960 --> 01:05:08.309

Discovery Center AV: C'est vrai Qu'on en parle beaucoup ces dernières années, on dit  
beaucoup que les jeunes ne lisent plus, et puis que le livre objet n'est plus vraiment à la  
mode.

521

01:05:08.720 --> 01:05:12.420

Discovery Center AV: mais bon, le livre objet reste extrêmement important

522

01:05:12.570 --> 01:05:32.699

Discovery Center AV: et la littérature, c'est le seul, moyen, en réalité de se cultiver, il n'y a pas d'autres moyens. Maintenant, ça veut pas dire qu'internet, ce n'est pas important, au contraire, on doit accepter les nouvelles technologies pour pouvoir avancer avec, mais maintenant, dans un autre sens, c'est à dire concilier les deux, en fait

523

01:05:32.700 --> 01:05:51.329

Discovery Center AV: donc lire les livres, c'est important, mais en même temps avoir l'outil informatique, ça l'est également être sur les réseaux sociaux. Pouvoir voilà profiter, tirer un maximum, mais par contre moi, Ce que je déplore, c'est que si je vois un jeune qui lit un vrai livre édité

524

01:05:51.690 --> 01:06:15.400

Discovery Center AV: sur son, comment ça s'appelle ebook, c'est pas un problème, c'est juste, c'est de ce monde, moi j'aurais beaucoup plus de difficulté à lire sur un ebook, mais mes filles, elles adorent ça, c'est, je pense que c'est de leur génération de lire sur des e-book, c'est pas un problème, ça reste le même texte, le problème, c'est quand ces jeunes vont sur des mauvais sites

525

01:06:16.030 --> 01:06:44.649

Discovery Center AV: pour lire des livres en réalité qui sont écrits par d'autres jeunes, mais qui sont pas vraiment édités et donc là c'est pas contrôlé, on peut retrouver tout et n'importe quoi, donc ça ça peut être un problème. Bon, maintenant après, c'est si un jeune aussi est sur les vidéos et que voilà comment ils zappent et que ça prend tout son temps, ça aussi, c'est un médioco, ça aussi, c'est un peu problématique quand même.

526

01:06:44.650 --> 01:07:09.389

Discovery Center AV: donc il faut pouvoir trouver le juste milieu et même pour nous les adultes. Finalement, parce que c'est quelque chose de très addictif aussi, donc il faut qu'on prenne un temps pour tout un temps, pour les médias, les réseaux sociaux, etc. Si ça nous plaît et que ça nous fait du bien, moi, j'utilise beaucoup les réseaux sociaux dans un but aussi d'information. Je fais beaucoup de sensibilisation sur les réseaux sociaux.

527

01:07:09.440 --> 01:07:37.469

Discovery Center AV: je communique chez une communauté aussi de lecteurs, etc. Donc je communique avec eux, je parle aussi de tout ce que je fais, et donc ça ça peut être très motivant, très inspirant pour les jeunes, etc. Mais en même temps, moi aussi, je dois faire attention parce que une fois que je commence si je regarde une vidéo. Je regarde, car et puis après mon temps de sommeil et autres, en fait, en réalité, c'est très.

528

01:07:37.470 --> 01:07:47.229

Discovery Center AV: oui, mais c'est comme tout le monde en fait, mais on doit faire la part des choses et de la même manière, quand on peut interdire à son enfant, en lui disant qu'à 21 h tu vas te coucher.

529

01:07:47.240 --> 01:07:50.449

Discovery Center AV: De la même manière, on doit appliquer ça sur nous, aussi.

530

# Gates Foundation Discovery Center

01:07:50.510 --> 01:07:53.990

Discovery Center AV: j'applique ça sur mon mari, pas mal.

531

01:07:54.670 --> 01:07:55.580

Discovery Center AV: c'est

532

01:07:55.750 --> 01:08:05.349

Discovery Center AV: mais bon pour que vous ne le l'agressez pas dehors, c'est le gentil mari, c'est pas le méchant.

533

01:08:07.370 --> 01:08:11.150

Discovery Center AV: Merci, je crois qu'on va prendre une dernière question.

534

01:08:14.690 --> 01:08:20.810

Discovery Center AV: Bonsoir, je suis d'origine camerounaise.

535

01:08:20.939 --> 01:08:24.230

Discovery Center AV: bien que ça fait à peu près 30 ans que je suis parti

536

# Gates Foundation Discovery Center

01:08:24.540 --> 01:08:45.350

Discovery Center AV: aujourd'hui, je vis ici aux états-unis, je suis en fait fondatrice et présidente d'une Ong Nation, et c'est intéressant Quand je vous entends parler des femmes du Sahel, ça me rappelle presque les mêmes causes que nous poursuivons

537

01:08:45.450 --> 01:09:02.960

Discovery Center AV: et la raison pour laquelle j'ai fini par faire une fondation, c'est parce que, à mon très jeune âge, j'ai été exposé aux oeufs de mon père, qui luttait pour l'égalité dans l'éducation et aussi pour le développement communautaire. Bien qu'il nous a quittés il y a 30 ans.

538

01:09:09.080 --> 01:09:09.920

Discovery Center AV: c'est

539

01:09:11.970 --> 01:09:14.520

Discovery Center AV: ça va perdre son âme. Oui.

540

01:09:14.859 --> 01:09:15.529

Discovery Center AV: ça va

541

01:09:15.979 --> 01:09:18.130

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: qui nous a quittés il y a 30 ans.

542

01:09:19.130 --> 01:09:21.790

Discovery Center AV: Ces choses, ces luttes que j'ai dû faire.

543

01:09:23.279 --> 01:09:27.180

Discovery Center AV: m'ont touchée, et même que j'étais séparé d'eux

544

01:09:27.340 --> 01:09:28.539

Discovery Center AV: dans mon pays.

545

01:09:29.479 --> 01:09:30.990

Discovery Center AV: je n'avais pas oublié,

546

01:09:31.529 --> 01:09:33.250

Discovery Center AV: et plus tard, quand j'ai pu

547

01:09:33.540 --> 01:09:37.249

Discovery Center AV: il était question que je puisse finir, ce qui m'a commencé

# Gates Foundation Discovery Center

548

01:09:38.700 --> 01:09:42.129

Discovery Center AV: c'est important, et c'est pourquoi la chrétienté,

549

01:09:43.210 --> 01:09:45.580

Discovery Center AV: mais bravo pour ce que vous faites

550

01:09:46.870 --> 01:09:48.750

Discovery Center AV: ma question ce soir.

551

01:09:49.420 --> 01:09:54.260

Discovery Center AV: C'est pour tous ces autres femmes et même hommes de la diaspora

552

01:09:54.560 --> 01:09:56.629

Discovery Center AV: qui vous écoutent ce soir.

553

01:09:56.830 --> 01:10:11.720

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: qui peut être, par contre, qui n'ont peut être pas comme moi une opportunité d'avoir un parent qui était déjà connecté à cette lutte pour l'égalité et qui peut-être pouvait séparément penser de ce qu'ils peuvent faire

554

01:10:11.800 --> 01:10:27.840

Discovery Center AV: pouvoir impacter des choses dans notre territoire africain et spécialement l'Afrique de l'ouest et l'Afrique centrale. Donc, aujourd'hui. Si vous avez un conseil ou une recommandation à donner un à tous ces gens de la diaspora

555

01:10:27.950 --> 01:10:35.500

Discovery Center AV: qui peuvent déjà avec leur situation position actuelle peut être aider à bouger l'église

556

01:10:35.740 --> 01:10:41.400

Discovery Center AV: ou même aussi à nos alliés, puisque tous ceux qui sont là ce soir, je les considère comme des alliés.

557

01:10:41.550 --> 01:10:57.120

Discovery Center AV: Qu'est-ce que tu leur dirais ou leur proposerais pour aider à pouvoir se joindre à nous afin qu'on puisse aider à combattre ce fléau avec la situation des jeunes filles

558

# Gates Foundation Discovery Center

01:10:57.240 --> 01:11:00.140

Discovery Center AV: dans le territoire africain général. Merci

559

01:11:01.260 --> 01:11:02.699

Discovery Center AV: Merci beaucoup

560

01:11:05.810 --> 01:11:12.000

Discovery Center AV: déjà bravo aussi pour ce que vous faites, ce que vous avez fait, c'est extrêmement important

561

01:11:12.120 --> 01:11:16.799

Discovery Center AV: et c'est ce que je l'avais dit au départ, quand moi j'ai publié le roman

562

01:11:17.170 --> 01:11:20.919

Discovery Center AV: y avait un ouf de soulagement, mais en même temps, non

563

01:11:21.200 --> 01:11:27.060

Discovery Center AV: parce que je me disais Est-ce: que je dois juste me contenter de ça ou est ce que je dois montrer un exemple.

# Gates Foundation Discovery Center

564

01:11:27.290 --> 01:11:30.790

Discovery Center AV: donc s'il a un message, c'est Il n'y a aucun geste

565

01:11:31.060 --> 01:11:32.280

Discovery Center AV: qui est petit.

566

01:11:33.590 --> 01:11:41.380

Discovery Center AV: ce que vous pouvez faire pour aider votre prochain ici ou ailleurs, c'est quelque chose d'extrêmement important.

567

01:11:41.560 --> 01:11:44.690

Discovery Center AV: extrêmement important, donc

568

01:11:45.090 --> 01:11:55.500

Discovery Center AV: c'est à chacun de s'engager de se dire oui à mon niveau, je peux faire tel nombre de choses, vous savez, quand on a commencé à parrainer les enfants et à ouvrir les kits scolaires.

569

01:11:55.740 --> 01:12:02.100

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: On n'avait pas les moyens, mon époux et moi on a commencé l'association à deux et on a commencé

570

01:12:02.330 --> 01:12:03.170

Discovery Center AV: par le

571

01:12:03.790 --> 01:12:06.100

Discovery Center AV: 16 enfants

572

01:12:06.770 --> 01:12:10.139

Discovery Center AV: et dans les kits scolaires, on avait juste pu mettre

573

01:12:10.470 --> 01:12:11.700

Discovery Center AV: un cartable.

574

01:12:12.450 --> 01:12:17.430

Discovery Center AV: quelques trois ou quatre cahiers et quelques stylos. On a commencé comme ça

575

# Gates Foundation Discovery Center

01:12:17.670 --> 01:12:20.030

Discovery Center AV: aujourd'hui, on a 500 enfants.

576

01:12:20.400 --> 01:12:21.390

Discovery Center AV: vous

577

01:12:25.070 --> 01:12:34.620

Discovery Center AV: aujourd'hui, on a aussi d'autres organisations qui se joignent à nous cette année, Par exemple, c'est l'unicef qui nous a donné les sacs.

578

01:12:35.460 --> 01:13:00.650

Discovery Center AV: On a quelquefois des entreprises qui veulent faire c'est-à-dire, c'est aussi vous cherchez aussi des organismes qui sont des associations qui sont sérieuses, vous regardez bien le travail qu'ils font sur le terrain ou bien vous vous organisez vous-même, vous savez où chacun de nous autour de soi voit toujours quand même des personnes qui sont dans le besoin. Et ces personnes là, évidemment.

579

01:13:00.930 --> 01:13:09.229

Discovery Center AV: même si et si elles ne le disent pas, ont besoin d'être secourus, et donc on peut on n'a pas besoin de dire oui, il faut que je sois

580

01:13:09.420 --> 01:13:13.779

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: multimilliardaires et autres pour pouvoir faire quelque chose, Non.

581

01:13:14.450 --> 01:13:18.350

Discovery Center AV: le geste, il n'est jamais très petit.

582

01:13:19.290 --> 01:13:30.840

Discovery Center AV: donc c'est à chacun de s'engager pour que le monde soit meilleur pour que autour de soi, Voilà, vous savez que chaque année, vous allez envoyer vos enfants à l'école.

583

01:13:31.260 --> 01:13:35.250

Discovery Center AV: vous avez les moyens de pouvoir en envoyer deux trois quatre autres.

584

01:13:36.680 --> 01:13:41.039

Discovery Center AV: donc voilà chez nous. Par exemple, l'éducation primaire est gratuite.

585

01:13:41.190 --> 01:13:45.620

Discovery Center AV: mais quand on dit gratuite, mais ce n'est pas tous les parents qui peuvent acheter des fournitures

# Gates Foundation Discovery Center

586

01:13:45.830 --> 01:13:48.850

Discovery Center AV: si vous offrez des fournitures à un enfant.

587

01:13:49.371 --> 01:13:59.349

Discovery Center AV: bien, vous lui permettez de continuer ses études au moins pour cette année-là, donc nous nous savons les enfants avec qui nous avons commencé, qui aujourd'hui sont en classe de terminale.

588

01:14:00.840 --> 01:14:04.020

Discovery Center AV: donc c'est tout dire dont on les a vus grandir.

589

01:14:04.890 --> 01:14:17.500

Discovery Center AV: et puis autre chose aussi on a par exemple des filles, moi j'ai des filles qui sont de la communauté Mororo, la communauté peul, mais qui continue à pratiquer l'élevage traditionnel.

590

01:14:17.650 --> 01:14:19.490

Discovery Center AV: Donc pour eux.

591

01:14:19.970 --> 01:14:20.750

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: ils ne peuvent

592

01:14:21.340 --> 01:14:30.249

Discovery Center AV: s'imaginer dans leur tête que leur fille pourrait avoir des relations sexuelles hors mariage, et donc pour ça, ils essaient de la marier à 12 ans.

593

01:14:31.930 --> 01:14:39.909

Discovery Center AV: et quand moi je dis: Non, vous ne pouvez pas faire ça, et tout, donc je vais, je fais des plaidoyers au sein de ça de cette communauté,

594

01:14:40.610 --> 01:14:41.910

Discovery Center AV: quelques fois.

595

01:14:42.090 --> 01:14:59.860

Discovery Center AV: Ils me disent: Oui, mais nous, on veut pas. On peut pas laisser cette fille continuer à aller à l'école, pourquoi parce qu'on n'a pas les moyens. Oui, mais moi je vais payer, mais non quand même, elle ne peut pas continuer, elle peut pas aller à l'école, pourquoi, mais parce que c'est déjà une jeune fille, et alors.

596

01:15:00.880 --> 01:15:20.680

Discovery Center AV: mais parce qu'elle pourrait avoir des relations sérieuses, puisque je vous dis qu'elle n'aura pas de relations sexuelle. bien, si tu veux vraiment qu'elle aille à

# Gates Foundation Discovery Center

l'école, tu dois t'engager et c'est moi qui m'engage, donc je suis obligé de dire à la fille:  
Attention, je me suis engagée et la sensibilisation aussi se fait aussi par rapport à ça.

597

01:15:20.880 --> 01:15:21.980

Discovery Center AV: Si

598

01:15:22.360 --> 01:15:37.869

Discovery Center AV: quelques fois les familles, c'est pas que les mamans et autres où les papas détestent leur enfant, aucun parent au monde ne déteste son enfant, mais il y a des choses qui sont importantes pour eux, donc on les rassure par rapport à ce qui est important pour eux

599

01:15:38.510 --> 01:15:44.170

Discovery Center AV: dans le but de pouvoir avoir les diplômes, parce qu'une fois qu'on a son diplôme, on fait ce qu'on veut.

600

01:15:45.470 --> 01:15:50.739

Discovery Center AV: et puis Non, on peut pas aussi encourager l'enfant à lui dire: Révolte, toi et quitte la maison.

601

01:15:51.180 --> 01:15:56.230

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: On n'a pas de structures sociales Si l'enfant quitte la maison, il va aller, où

602

01:15:58.230 --> 01:16:06.750

Discovery Center AV: donc il est, on doit tout, faire, on va le sensibiliser, lui donner les bons mots.

603

01:16:07.140 --> 01:16:08.350

Discovery Center AV: les bons gestes

604

01:16:08.580 --> 01:16:09.769

Discovery Center AV: pour qu'ils puissent

605

01:16:10.190 --> 01:16:24.390

Discovery Center AV: la fois échapper à ces mariages, mais en même temps continuer à ne pas se fâcher avec les parents et continuer à être à la maison, donc voilà donc il n'y a pas de petits gestes, il n'y a pas de bonnes manières, Donc, chacun

606

01:16:24.710 --> 01:16:32.189

Discovery Center AV: selon ce qu'il peut faire selon sa propre sensibilité, c'est l'homme aussi, ce qui le touche.

# Gates Foundation Discovery Center

607

01:16:32.570 --> 01:16:48.659

Discovery Center AV: ce qui le touche, ça peut être l'éducation, ça peut être la santé, ça peut être l'autonomisation, ça peut être autre chose, chacun selon ce qui le touche, mais chacun est capable de faire quelque chose et de ne pas juste penser à soi.

608

01:16:55.690 --> 01:17:23.500

Discovery Center AV: donc merci merci beaucoup, madame, Oui, on est à la fin de notre soirée ensemble et après, sinon on décide que c'est pas fini. Oui, je crois, mais moi, même je voudrais vous remercier votre voix, vos expériences et surtout les conseils. On vient d'entendre beaucoup de conseils pendant cette discussion, donc merci merci beaucoup.

609

01:17:23.760 --> 01:17:31.329

Discovery Center AV: Et puis pour l'audience. Si je peux dire deux choses, je vous laisse faire deux choses ce soir.

610

01:17:31.330 --> 01:17:55.010

Discovery Center AV: premièrement, c'est d'aller à Elliott Bookstore pour acheter des livres de Madame Djil et puis commander à vos amis, etc. Même les écoles oui, et obliger l'éditeur à produire encore plus et puis, deuxièmement d'aller visiter le site Femmes du Sahel

611

# Gates Foundation Discovery Center

01:17:55.010 --> 01:18:04.219

Discovery Center AV: Org et voir un peu des oeuvres que madame Djale vient de nous rencontrer ce soir raconter ce soir.

612

01:18:04.260 --> 01:18:08.710

Discovery Center AV: donc merci, je tourne le micro maintenant à Déborah.

613

01:18:13.430 --> 01:18:16.609

Discovery Center AV: Thank you thank you area.

614

01:18:29.450 --> 01:18:31.240

Discovery Center AV: Les.

615

01:18:31.610 --> 01:18:34.860

Discovery Center AV: Il y en  
Afghanistanburghanistanburghanistanburghanistanburghanistanbalyse

616

01:18:35.070 --> 01:18:45.120

Discovery Center AV: French

# Gates Foundation Discovery Center

617

01:19:00.200 --> 01:19:03.630

Discovery Center AV: De la musique afghanikhofstadoxydroélectoratoires

618

01:19:38.280 --> 01:19:44.629

Discovery Center AV: en 2.019.

619

01:19:50.570 --> 01:19:51.550

Discovery Center AV: C'est

620

01:19:52.530 --> 01:19:53.590

Discovery Center AV: merci beaucoup.

621

01:19:54.220 --> 01:19:54.900

Discovery Center AV: c'est

622

01:19:55.980 --> 01:19:57.950

Discovery Center AV: toutes mes félicitations, ma soeur.

623

# Gates Foundation Discovery Center

01:19:58.970 --> 01:20:01.510

Discovery Center AV: bravo.

624

01:20:01.780 --> 01:20:02.540

Discovery Center AV: c'est.

625

01:20:03.130 --> 01:20:03.889

Discovery Center AV: il y a.

626

01:20:07.320 --> 01:20:08.330

Discovery Center AV: c'est

627

01:20:08.900 --> 01:20:12.050

Discovery Center AV: on va.

628

01:20:12.860 --> 01:20:16.539

Discovery Center AV: on te prendra.

629

01:20:16.890 --> 01:20:17.620

# Gates Foundation Discovery Center

Discovery Center AV: c'est

630

01:20:18.610 --> 01:20:19.449

Discovery Center AV: il y a

631

01:20:20.900 --> 01:20:22.740

Discovery Center AV: d'accord.

632

01:20:23.850 --> 01:20:25.600

Discovery Center AV: c'est pas.